

- \* Martinus: IIA moet UNA-faculteit worden p.3
- \* PAN wil deelnemen aan raadsverkiezingen p.9

- \* Becker in achtste finale uitgeschakeld p.7

ANK MARTINUS ARION

...universitair...

- \* Mansur verwacht deze maand over Logo p.4
- \* PPA in ongelijk gesteld over Statenzetel-zaak p.5
- \* VS wil compensatie voor verlies Spaanse graanmarkt p.1

# Amigoe

WOENSDAG 21 JANUARI 1987

104E JAARGANG - NO.: 17

## Nieuws in vogelvlucht

AMSTERDAM — De koers van de dollar is vandaag verder gestegen. Vanmorgen werd in Amsterdam een koers van 2,0845 Ned. gulden genoteerd tegen een slotkoers gisteren van 2,0675 gulden. Valutahandelaren schrijven het herstel van de koers toe aan speculaties over maatregelen van de grote industrie-landen om een verdere koersval te voorkomen.

PARIS — Een tot dusver onbekende organisatie, het "Comité ter verdediging van Arabische politieke gevangenen in Kuwait" heeft dinsdag de deelnemers aan de volgende week te houden Islamitische topconferentie in Kuwait bedreigd met terreuraanslagen. In een telefoontje aan het persbureau AFP in Parijs werd de vrijlating geëist van 17 Arabische gevangenen uit Kuwaitse gevangenissen.

WASHINGTON — De VS en een aantal bondgenoten hebben in recente jaren in het geheim oefeningen gehouden om hun vermogen op proef te stellen om weerstand te bieden aan ongelukken met kernwapens of bedreigingen met kernwapens van de kant van terroristen. De oefeningen vonden plaats in Gr-Brittannië en W-Duitsland en afspraken werden gemaakt met Gr-Brittannië, Australië en een derde anoniem land.

DEN HAAG — De ongeveer 500 werknemers van de bauxietmijn van Suralco bij Moengo in Suriname ontvangen vanaf vandaag geen loon meer. Besloten is nu de personeelsleden een voorschot te geven, dat wordt afgetrokken van de spaar-rekening die bijna alle werknemers bij het bedrijf hebben lopen. Ondanks herhaalde toezeggingen is het Surinaamse leger nog steeds niet naar het mijngebied getrokken om de situatie daar te verkennen. Zegslieden in Paramaribo blijven zich zorgen maken over de toekomst van Suralco. Weliswaar mag tijdelijk 120.000 ton erts ingevoerd worden maar dit is duur en het is de vraag hoelang Suralco hiermee vooruit kan.

DEN HAAG — De minister voor Ontwikkelings-samenwerking in het eerste kabinet Lubbers, Eegje Schou, wordt ambassadeur in New Delhi, zo is van gezaghebbende zijde in Den Haag vernomen. Oud-premier van Agt, op het ogenblik commissaris van de Koningin in N-Bra-bant, vertrekt binnenkort naar Tokio. Hij wordt daar EG-ambassadeur. Tokio behoort met Washington tot de zwaarste ambassadeurs-posten die de EG heeft. Van Agt volgt oud-staatssecretaris Brinkhorst op, die benoemd is tot directeur-generaal Milieu bij de Europese Commissie in Brussel.

KAAPSTAD — President Botha heeft openbare excuses geëist van Allan Hendrickse, een van de 2 kleurling-ministers in het ZA-kabinet. Dit omdat de minister onlangs is gaan zwemmen aan een strand dat alleen voor blanken is bestemd. Hendrickse deed dat uit protest tegen de politiek van apartheid in ZA. Botha's harde standpunt zou kunnen leiden tot het aftreden van de enige 2 niet-blanke ministers in de ZA regering.

BAGDAD — Veel mensen zijn gedood en gewond toen gisteren een Iraanse grondkracht Bagdad trof. Bij een aanval in het gebied rond Basra zouden 1.500 Iraakse soldaten gedood of gewond zijn, zo meldde radio Teheran. Irak meldde vergeldingsaanvallen op Iraanse steden waarbij slachtoffers vielen. Het Witte Huis spreekt de Iraanse opmars naar Basra tegen en ziet het huidige offensief meer als een waarschuwing aan Irak en de islamitische topconferentie in Kuwait.

DUBLIN — Op 17 februari worden in Ierland vervroegde verkiezingen voor het parlement gehouden. Het besluit komt na het aftreden van 4 ministers van de Labour-partij naar aanleiding van de begroting die aangenomen werd. Hierin was ruim 500 mln Ant. gulden geschrapt in de sectoren onderwijs, gezondheidszorg en sociale zaken. Het minderheids-kabinet van premier Fitzgeral heeft ruim 4 jaar geregeerd.

LAS PALMAS — Drie Marokaanse soldaten aan boord van een Portugese treiler voor de kust van de westelijke Sahara zijn vorige week doodgeschoten door mannen in rubberbootjes, vermoedelijk leden van de onafhankelijkheids-beweging Polisario. Drie Portugese bemanningsleden waren gewond, zo deelde de Spaanse marine mee.

NEW YORK — Citicorp, de houthouder-maatschappij van Citibank, de grootste bank in de VS, heeft in het afgelopen jaar een nettowinst geboekt van 1,058 miljard dollar. In 1985 was dat nog 998 mln dollar.

## Zuidafrikaans vooronderzoek

### Misverstanden veroorzaakten vliegtuigongeluk Machel

JOHANNESBURG — Het vliegtuigongeluk op 19 oktober vorig jaar waarbij de Moçambiquaanse president Samora Machel en 34 anderen om het leven kwamen, was te wijten aan misverstanden tussen de lucht-verkeersleiding in Maputo en de bemanning van het toestel. De deskundigen sluiten sabotage, slechte gezondheid of alcohol-gebruik door de bemanning uit. Dit deelde de Zuidafrikaanse advocaat Cedric Puckrin dinsdag mee aan de internationale onderzoeks-commissie.

Puckrin vatte voor de commissie de resultaten van het vooronderzoek samen. De zes man sterke internationale onderzoeks-commissie, onder wie de vroegere Amerikaanse astronaut Frank Borman, is dinsdag in Johannesburg begonnen met een reeks van hoorzittingen over het ongeluk.

De deskundigen van de Sovjetunie en Moçambique, die het vooronderzoek samen met Zuid-Afrika hebben verricht, waren niet ingegaan op de uitnodiging om bij de openings-zitting van dinsdag aanwezig te zijn. Ook de Russische piloot en de negen overige overlevenden van de ramp-over wie Z-Afrika de wens had uitgesproken dat ze als getuigen zouden worden gehoord-lieten verstek gaan.

De regering in Pretoria wil met de instelling van de speciale commissie de beschuldiging van de zwarte buurstaten weerleggen dat Z-Afrika een rol heeft gespeeld bij het neerstorten van de Tupolev 134 tijdens een nachtelijke vlucht van Lusaka (Zambia) naar Maputo. Op 34 km afstand van Maputo sloeg het vliegtuig te pletter tegen een heuvel op Zuidafrikaans grondgebied, zo'n 200 meter van de grens.

Volgens Puckrin zijn er duidelijke bewijzen van misverstanden tussen de controle-toren in de Moçambiquaanse hoofdstad en de bemanning. De niet bij naam genoemde verkeersleider -die slecht engels zou hebben gesproken- moest communiceren met de Russische piloot. Op het cruciale moment kon de piloot zich niet meer oriënteren, zo zei de advocaat op grond van onderzoek van de teuggevonden geluidsbanden (de zgn zwarte doos) van het verongelukte toestel. Al zoekende naar een landingsbaan waren de laatste wanhopige woorden van de piloot op de band: "We kunnen geen kant op".

De internationale onderzoeks-commissie wordt geleid door de Zuidafrikaan Cecil Margo, een rechter bij het hooggerechts-hof, en bestaat naast Borman uit twee Britse en twee lokale deskundigen. Functionarissen spraken de verwachting uit dat de hoorzittingen circa drie weken in beslag zullen nemen. Volgens hen is het onderzoek er niet op gericht een schuldige aan te wijzen, maar zal het rapport worden voorgelegd aan de internationale luchtvaart-autoriteiten.

## Militair document

### Vrees staatsgreep binnen Filipijns leger

MANILA — Het Filipijnse leger gaat de gangen na van een aantal militairen en oppositie-leden die een staatsgreep zouden voorbereiden. Dit blijkt uit een militair document dat het Franse persbureau AFP in handen heeft gekregen.

Volgens het document willen de samenzweerders een aantal legerleiders gijzelen of vermoorden.

Volgens de correspondent van AFP hebben hoggeplaatste militairen hem het document gegeven. Het is gericht aan de chef van de landstrijdkrachten, generaal Rodolfo Canieso. De afgelopen dagen gonst het in Manila van geruchten over een op handen zijnde coup, maar de Filipijnse regering heeft de geruchten steeds tegengesproken.

Geruchten steeds tegengesproken.

Eerste doel van de samenzwering is het leger te verlammen door de coördinatie onmogelijk te maken. Maar volgens het document is het uiteindelijke doel van het plan de regering van president Corason Aquino omver te werpen. Zes hoge officieren hebben in het geheim overleg gevoerd met aanhangers van de in februari vorig jaar verdreven president Ferdinand Marcos, terwijl zij ook een aantal militairen hebben gerecruteerd om "het vuile werk" te doen, zo staat in het document te lezen.

Generaal Canieso wilde de inhoud van het document bevestigen noch ontkennen, maar zei wel dat "hun kans van slagen vijf tot tien procent bedraagt".

## Kan schade toebrengen aan ALM

### Tweede Kamer hekelt Arubaans luchtvaartverdrag met de VS

-door Frans Kok-

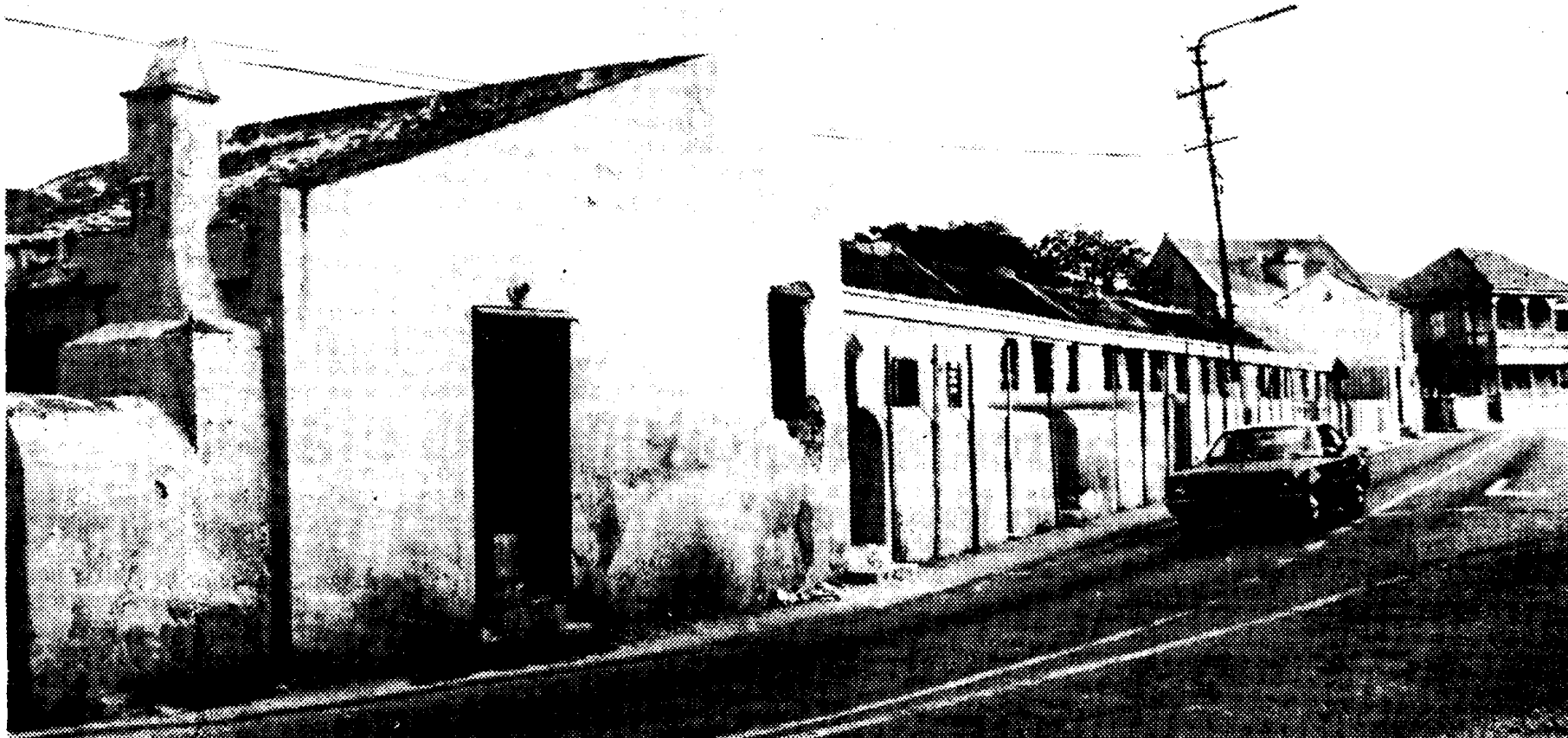
DEN HAAG/ WILLEMSTAD — De meerderheid van de Nederlandse Tweede Kamer weigert stilzittend accoord te gaan met het luchtvaartverdrag dat Aruba vorig jaar met de Verenigde Staten heeft gesloten. Het verdrag is daardoor niet op 1 januari 1987 in werking getreden zoals oorspronkelijk de bedoeling was.

De VVD (liberaal) heeft met steun van de PvdA (socialistisch) de vereiste dertig handtekeningen bijeen gebracht waardoor het verdrag niet automatisch wordt goedgekeurd maar eerst een plenair Kamerdebat dient plaats te vinden. De VVD wil in het debat de vraag aan de orde stellen in welke mate Aruba een zelfstandige buitenlandse politiek kan voeren.

Volgens VVD-woordvoerder Jan Kees Wiebenga gedraagt Aruba zich alsof het al helemaal onafhankelijk is. "Zonder overleg met Nederland (dat in feite de buitenlandse politiek van het Koninkrijk voor zijn rekening

neemt) heeft Aruba een luchtvaart-verdrag met de VS afgesloten dat bovendien schade kan toebrengen aan de luchtvaart-belangen van de Antillen. De Nederlandse Staten Generaal moeten dat verdrag nu kennelijk zomaar goedkeuren. Dat is niet de juiste manier. Op zichzelf juichen we een sterkere oriëntatie van Aruba op de regio toe, maar Aruba heeft nu eenmaal gekozen voor de constructie dat het politiek binnen het Koninkrijk wil blijven opereren. Dat betekent géén eigen buitenlandse politiek. Ik wil van de Nederlandse regering wel eens weten waar de grenzen liggen voor eigen Arubaanse koers", aldus Wiebenga.

Tegen de inhoud van het verdrag heeft de VVD minder bezwaren. De liberalen zijn een sterke voorstander van een "open sky policy". Anders ligt dat met de PvdA. Wordvoerder mevrouw Winnie Jabaai vindt dat Aruba teveel heeft weggegeven doordat Amerikaanse maatschappijen vrijwel onbeperkte rechten krijgen om op Aruba te vliegen, terwijl Aruba daar niets



WILLEMSTAD — Waar de rijwoningen in het deel van Berg Alena dat steil naar beneden loopt, enige maanden geleden door de Fundashon Kas Popular werden

gerenoveerd, is men nu aan woningen verder op Berg Alena (richting Salinja) aan de slag gegaan. De werkzaamheden verkeren nog in een beginnend stadium maar gezien het fraaie resultaat van eerdere restauratiewerkzaamheden in opdracht van de FKP wordt niet aan het resultaat getwijfeld. Behalve dat het

voor de bewoners heel wat prettiger is om in een goed onderhouden woning te wonen, maakt het ook het stadsaanzien heel wat aantrekkelijker.

## TOT 31 JANUARI OM ZAKEN OP TE LOSSEN

VS wil compensatie voor verlies Spaanse graanmarkt

# Conflict VS-EG gevaar voor nieuwe GATT ronde

BRUSSEL/GENEVE — Het conflict tussen de Verenigde Staten en de Europese Gemeenschap over de Amerikaanse graanuitvoer naar Spanje brengt de nieuwe ronde van het wereldhandels-overleg in gevaar. Dat heeft een lid van de Europese Commissie voor buitenlandse betrekkingen, Willy de Clerq, dinsdag gezegd. In Genève zijn de landen die lid zijn van de GATT (algemene overeenkomst inzake handel en tarieven) op dit moment bezig met de voorbereiding van deze nieuwe wereldhandels-ronde.

Het handels-conflict tussen de EG en de VS draait om de Amerikaanse eis dat de EG compensatie moet geven voor de graanuitvoer van de VS naar Spanje die verloren is gegaan doordat Spanje tot de EG is toegetreden. De Amerikaanse regering heeft al aangekondigd invoerrechten van 200 procent te gaan heffen op de invoer van bepaalde Europese producten, wanneer de twee partijen niet voor 31 januari tot een vergelijk komen. De EG heeft tegevenmaatregelen aangekondigd. "De Verenigde Staten praten

al over tegen-tegenmaatregelen. Dat zal leiden tot een escalatie waarvan het einde niet meer in zicht is", aldus De Clerq. "Wanneer wij werkelijk in zo'n situatie terecht zouden komen, dan is het niet moeilijk te voorzien dat dat een zware hypotheek zal leggen op het onderhandelings-klimaat van de nieuwe ronde van wereldhandels-overleg".

Het is niet de eerste keer dat er negatieve geluiden te horen zijn rond de GATT-onderhandelingen in Genève. De eigenlijke onderhandelingen hadden volgens de oorspronkelijke plannen al van start moeten gaan. Tijdens de minister-conferentie in Punta del Este (Uruguay) in september vorig jaar werd bepaald dat op 19 december de voorbereidingen voor de onderhandelingen, inclusief een gedetailleerd onderhandelings-schema en de samenstelling van de commissies waarin moet worden overlegd, moest worden afgerond.

Op 19 december waren de voorbereidingen echter nog niet rond en inmiddels is de uiterste datum verschoven naar 31 januari. De onderhandelaars in Genève konden het tot nu toe niet eens worden over de rol van de Group of Negotiations on Goods (GNG), een coördinerend orgaan voor de onderhandelingen. De EG wil dat dit orgaan een belangrijke rol krijgt toebedeeld, terwijl de VS veel meer gewicht willen toekennen aan de commissies die over de individuele onderwerpen praten.

Eigenlijk gaat het hier niet om een wezenlijk probleem. Veel belangrijker zijn de conflicten die zich achter deze onenigheid op een ondergeschikt punt verschuilen. De diepere conflicten liggen vooral op het terrein van de hervorming van de landbouwsector, die waarschijnlijk het meest gevoelige onderwerp van de onderhandelingen in Genève zal worden.

Drie zorgen kwelen de onderhandelaars terwijl de uiterste datum van 31 januari in zicht komt. Ten eerste het hierboven besproken conflict over de graanuitvoer naar Spanje, dat

slechts een van de vele facetten van het landbouw-probleem is. Verder is er de zorg dat de VS en de EG niet in slagen het eens te worden over een tijdschema voor de onderhandelingen over de landbouw in Genève. De VS willen dit probleem zo snel mogelijk aanpakken, maar de EG, die bang is dat de besprekingen zich vooral zullen concentreren op de landbouw-subsidies, is voorstander van een wat tragere aanpak.

Tenslotte zijn de onderhandelaars bang dat het uitblijven van overeenstemming op deze punten de eerder bereikte consensus over andere zaken teniet zal

doen. Het zou een ernstige tegenslag zijn wanneer de onderhandelaars er op 31 januari nog niet uit zijn. Dat zou de angst bij veel GATT-landen kunnen versterken dat de VS, de voornaamste initiatiefnemer voor deze nieuwe wereldhandels-ronde, inmiddels anders denken over het belang van de GATT-onderhandelingen. Bovendien zou het een aanmoediging zijn voor de protectionistische lobby in het Amerikaanse Congres. Volgens GATT functionarissen is er geen reden tot paniek. Zij menen dat de VS en EG niet te kijk willen staan als degenen die de nieuwe wereldhandels-ronde in de weg staan.

## Peru wil schuld in natura aflossen

### ECLA: schuldaflossen aan export of BNP koppelen

MEXICOSTAD — De Latijnsamerikaanse schulden-landen moeten tot een regeling zien te komen met hun schuldeisers waarbij hun rente en aflossing gekoppeld worden aan hun export-inkomsten of hun Bruto Nationaal Product (BNP). Dit voorstel is gelanceerd door de ECLA op zijn conferentie in de Mexicaanse hoofdstad met als centraal thema de schulden-problematiek. Onder-tussen heeft Peru zich bereid verklaard meerschulden af te lossen maar dan wel in natura.

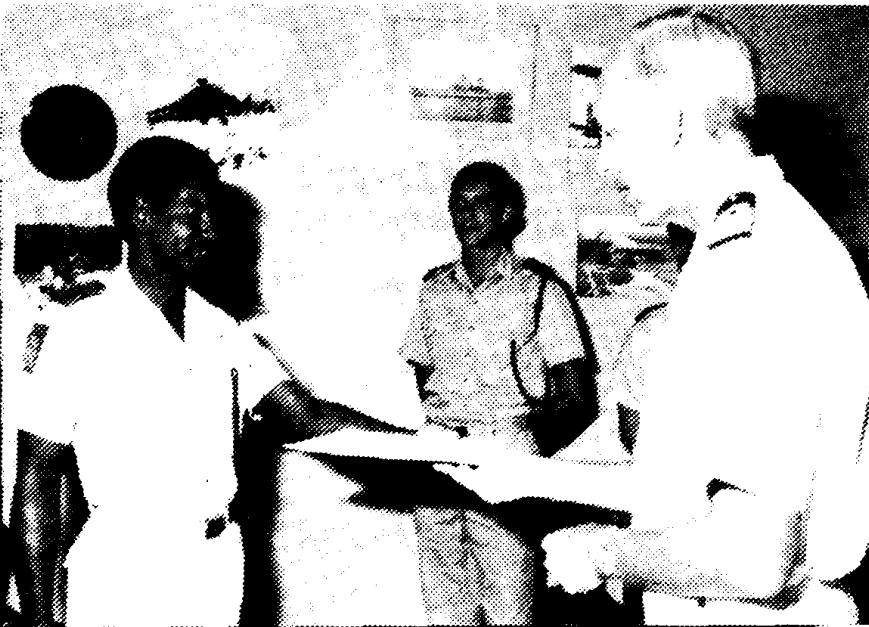
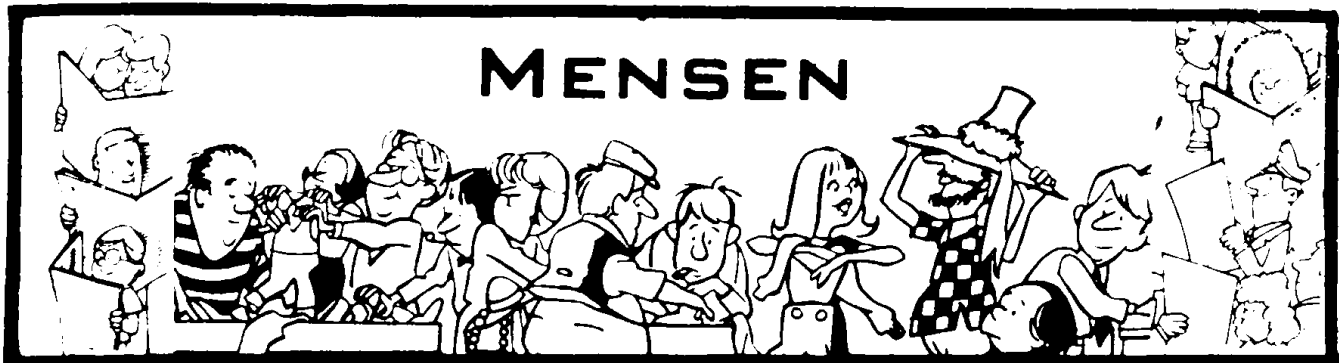
Latijns Amerika samen met het Caribisch gebied staat voor 382 miljard dollar in het krijt in het buitenland. Vermindering van deze schuldenlast is een noodzakelijke voorwaarde om het continent uit de cirkel van gebrek aan deviezen, recessie, werkloosheid en dalende levensstandaard te halen. Aldus de Economische commissie voor Latijns Amerika en het Caribisch gebied (ECLA) van de Verenigde Naties. Volgens de ECLA is dit echter niet voldoende voor deze moeilijke opdracht. De ECLA meent dat de schuldeisers moeten zien te bereiken dat er een overeenkomst komt waarbij bepaald wordt dat de aflossingen de rente beperkt worden tot een bepaald percentage op hun export-inkomsten (waartoe Peru eenzijdig heeft besloten en daarbij niet verder gaat dan tien pro-

cent van zijn export-inkomsten) of men koppelt het aan een percentage van het BNP, wat de totale waarde van de geproduceerde goederen en diensten van een land aangeeft.

Volgens de ECLA moet er snel iets gebeuren. Verleden jaar heeft Latijns Amerika 32 miljard dollar aan rente en aflossing moeten betalen. Dit is één-derde van hun export-inkomsten. Voorkomen moet worden dat er dadelijk landen zijn die niet meer aan hun verplichtingen kunnen nakomen, zodat men tot eenzijdige oplossingen kiest. Daarom moet er volgens de ECLA gemeenschappelijk onderhandeld worden over een overeenkomst om de schuldenlast te beperken.

Bij monde van zijn premier Luis Alva Castro heeft Peru laten weten bereid te zijn de schuldeisers meer rente en aflossing te betalen, maar dan in natura. Aan deze betaling in natura wil Peru anderhalf procent van zijn BNP besteden. Schuldeisers die voor producten uit Peru met harde valuta's willen betalen kunnen rekenen op meer rente en aflossing in natura dan landen die dit niet willen. Zo luidde de boodschap van de premier die ook Financiën in zijn portefeuille heeft. Peru heeft een buitenlandse schuld van veertien miljard dollar. Lima is verder van plan spoedig een Nationale commissie voor buitenlandse schulden in het leven te roepen.





Maandag werd door de Chef Staf van de Commandant der Zee-macht in het Caraïbisch Gebied, kolonel der mariniers W.H.M. van den Born, een "te-vredenheidsbetuiging" uitge-reikt aan korporaal A.R.D. STEPHENS. Met deze uitreiking in bijzijn van zijn directe su-perieuren werd uiting gegeven aan de bijzondere waardering voor de jarenlange inzet en de wijze van dienstverlening door korporaal Stephens op het ge-bied van huisvesting voor het de-fensie-personeel.

"Ze ziet eruit als een ZIGEUNE-RIN die uit een woonwagen is ge-good". Die niet zo vleien-de op-merking is afkomstig van mode-ontwerper Blackwell en gaat over Meryl Streep. De Ameri-kaan heeft de actrice bovenaan zijn jaarlijkse lijst van slecht-geklede vrouwen gezet. Streep, die in vele rollen schitterde en al enkele Oscars kreeg staat erom bekend dat zij weinig om kleren geeft. De opmerking zal haar dan ook hoogstwaarschijnlijk koud laten.

Op 58-jarige leeftijd is in de nacht van maandag op dinsdag in een ziekenhuis in Haarlem GUUS VAN DER HEIJDEN aan een hartaanval overleden. Enige maanden geleden werd hij reeds door een lichte aanval ge-troffen. Hij was voorzitter van de Koninklijke Nederlandse Base-ball- en Softbalbond en bezocht in die functie vele malen de Ne-derlandse Antillen en Aruba. In 1980 lid werd hij opgenomen in de directie van het Algemeen Nederlands Persbureau (ANP). Van der Heijden was ook voorzit-ter van de Europese honkbal-bond en penningmeester van de amateur-wereldbond honkbal. Hij is tevens jarenlang actief ge-weest binnen de foto-journalis-tiek. Van 1964 tot 1980 was hij hoofd van het fotobedrijf van het ANP. Daarnaast was hij een tijd voorzitter van de stichting World Press Photo en voorzitter van de internationale jury van die instelling. Als dank voor zijn werkzaamheden werd hij enige tijd geleden benoemd tot ere-voorzitter.

Het 25-jarig jubileum van re-chercheur Adri van de Maat bij de Schiedamse politie kreeg een onverwachte wending: zij werd op oudjaarsnacht naar huis ge-stuurd wegens WERKWEIGE-RING. De rechercheur had ge-weigerd in de kantine te werken om haar mannelijke collega's van koffie en oliebolletjes te voor-zien. "Daarvoor ben ik niet aan-genomen", stelde Van de Maat. Zij had ruim van tevoren laten weten dat zij voor de "eer" zou be-danken. Zij vindt dit niet de taak van met name de "dames" en het lager personeel dat hiervoor nog-al eens uitverkoren werd. "Maar als het dan toch moet, laat dan bij toerbeurt één van de 145 politie-mensen in Schiedam met de jaar-wisseling in de kantine werken. Voor mij was het nu al de derde keer dat ik in aanmerking kwam. Ik vermoed dat de keus telkens op mij valt, omdat ik vrouw ben". Bovendien vindt zij het vreemd dat drie krachten in de kantine dienst moesten doen, terwijl de leiding klaagde over een tekort aan personeel op straat. De commissaris heeft haar inmiddels een gebrek aan collegialiteit verweten. "Ik heb hem gezegd dat ik zijn handel-wijze misselijke vond. Hij zei dat hij mij zou rapporteren wegens werk-weigering. De Algemeen Christelijke Politiebond steunt mij. Ik wacht verdere stappen af...". Wie zei dat Nederland geemancipeerd is?

## Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE NV  
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577  
CURAÇAO N.A.  
Giro 440.000  
Bankrek. nr.: 11-07-313  
Algemeen Bank nv  
Bankrek. nr.: 874.825.10  
Maduro & Cuijls Bank nv

CURACAO  
Centrale (alle afdelingen)  
672000  
Directie:  
I.M. Ph. de Maayer-Hollander  
Antillen News Holding NV  
Hoofredactie:  
Lauren Ravelli-Schenk (adj.)  
Oversig leden Redactie:  
Toon van Dongen, Hanneke van Kouwen,  
Paul de Windt, Monique van Meerwijk, Shei-la Rhodes (secretarisse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (op-maak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING  
Acquisitie:  
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.  
Aanname advertenties:  
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur;  
zaterdag 07.30-10.00 uur.

Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur bin-nen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.  
Alleen zoekertjes die op maandag en don-derdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) ver-schijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA  
Nassaustraat 110.  
Tel.: 24333 (drie lijnen)  
Directeur-Hoofredacteur:  
Jos van der Schoot.  
Redactie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez,  
Dijsbie Franken (fotograaf).  
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE  
Correspondent:  
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot  
154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN  
Correspondent:  
Gerard van Vaen, Postbox 118, tel.: 24427.  
Abonnement en advertenties:

liefst ACHTTIEN UUR stond zij in de vrieskou om een kaartje te bemachtigen voor de nieuwe op-voering van Verdi's opera Otello. In het Londense Covent Garden werd onlangs de eerste voorstel-ling gegeven, waarin de Spaanse zanger Placido Domingo schit-terde. Een razend enthousiast publiek onder wie premier Mar-garet Thatcher, riep na afloop herhaaldelijk de uitvoerenden en de Duitse dirigent Carlos Kleiber terugop het toneel. Otel-lo is de favoriete opera van zowel Domingo als Kleiber. De Span-jard heeft de rol meer dan hon-derd keer gezongen. De opvoe-ring in Londen was vorig jaar al gepland, maar werd geschrapt omdat Domingo zich terugtrok. Hij wilde een jaar lang geld in gaan zamelen voor de mensen die in 1985 slachtoffer waren ge-worden van de aardbeving in Mexico. Domingo's succes nu staat nogal in contrast met de woede die hij zich op de hals haal-de van organisatoren van een concert in Londen. Dat werd vo-rig jaar december door hem op het laatste moment afgezegd, omdat hij de entree-prijzen te hoog vond. Er is inmiddels een proces tegen hem aange-spannen.

De Curaçao-stand op de jaarlijks terugkerende VAKANTIE-BEURS in Utrecht werd druk be-zocht, tot grote tevredenheid van Guillermo Neef, directeur van het Curaçao Toeristenbureau in Nederland. Onder de bezoekers was staatssecretaris van Econo-mische Zaken, A.J. Evenhuis, die uit handen van Neef het grote fotoboek over Curaçao ontving. De staatssecretaris liet zich uit-voerig voorlichten over de stij-gende lijn in het toerisme vanuit Nederland naar Curaçao en n.e.t. name de grote belangstelling die is ontstaan na de recente positie-ve publicaties in de diverse Ne-derlandse media over Curaçao als vakantie-bestemming.



Geboren  
**GIANNA ANNA FABBRO**  
De gelukkige ouders:  
Eduardo en  
Giana Fabbro-Montero  
Curaçao 18 januari 1987  
Dalweg 3

The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.  
Losse nummers: Papergarden, Food Centre, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel, Papertrip Juliana luchthaven en Boekhandel Van Dorp/Eddine.

SABA:  
Correspondente:  
Ruth Hasselt, tel.: 2299.

ST. EUSTATIUS:  
Vertegenwoordiger/Correspondente:  
Mevrouw Peggy van de Horde, White-walweg 1.

DEN HAAG:  
CORRESPONDENT:  
Frans Kok (tel.: 070-614911).

HILVERSUM  
CORRESPONDENTEN  
B. Jos de Roo en Victor Halkamp: Radio Ne-derland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:  
Frans Croes (fotograaf).



Helemaal rechts zit een van de originele OSMONDS, namelijk Alan Osmond. Hij was een van de broers die in de jaren zeventig een serie top-hits maakten. Hier zit hij met zijn zes zoons, van links naar rechts Jonathan (3), Scott (5), David (7), Douglas (8), Nathan (9) en Michael (11). Zote zien hebben ze wel wat van de glamour van vader geerfd.

De aartsbisschop van New York, kardinaal John O'Connor heeft de kerkelijke inzegening van een aids-patient in de kathedraal van St. Patrick goedgekeurd. De plebaan van de kathedraal, James F. Rigney, had geweigerd het huwelijk van de 33-jarige David Hefner en zijn Braziliaan-se vrouw Maria Ribeiro in te ze-gen. Het paar is al drie jaar voor de wet getrouwd. Een woordvoerder van het aartsbis-dom verklaarde dat Rigney de HUWELIJKSINZEGENING had geweigerd als gevolg van de ziekte van de man en zijn vroeger homoseksuele geaardheid. Hef-ner, die zelf protestant is, wilde om zijn vrouw in de kathedraal van St. Patrick trouwen en wendde zich na de afwijzing door de plebaan tot O'Connor, die ja zei op de kardinale vraag.

In Moskou gaat binnenkort het eerste coöperatieve EETCAFE van de Sovjetunie open. Het eta-blissement zal draaiende gehou-den worden door vijf man, onder wie een oud-directeur van een staats-restaurant. Dit heeft het

weekblad Literatoernaja Gazeta gemeld. De "Russische Taveer-ne" ingericht en opgeknapt met steun van de staat, is gevestigd in een centraal gelegen huis dat ooit in het bezit was van de Rus-sische prins Troebetskoj. De vijf Moskovieten zullen alles zelf doen: de inkopen op de kolchoz-markt, het bereiden van het eten en het serveren. Een vergelijk-baar staatscafé zou daarvoor zo'n 25 mensen in dienst moeten heb-ben, zo meldt het blad. De reden voor de mannen om vrijwillig da-gen van 18 uur te gaan maken ligt in de financiële beloning. Zij houden de winst van het café zelf en hopen op die manier in de be-ginfase 300 tot 400 roebel per maand te verdienen, tweemaal zoveel als het gemiddelde.

De VUILINISBELT van de Itali-aanse stad Pescara is door de au-toriteiten afgesloten, nadat mas-sa's mensen waren toegestroomd om een vermist lot te vinden dat 1 miljard lire waard is (ruim een miljoen Antilliaanse gulden). De mensen kwamen hun geluk be-proeven na een bericht dat de 65-jarige Maria D'Incalci, onderwij-zeres van beroep, het winnende lot van de loterij van 6 januari had weggegooid, omdat zij dacht dat het een lot van de loterij van vorig jaar was. De enige die nog toegang heeft tot de vuilnisbelt is Maria. Zij struikt daar dage-lijks rond. Geld stinkt niet.

Nu het "ambachtelijk gebrou-wen" bier van kleine brouwerij-en en kloosters in Nederland en België steeds populairder wordt is bier-gigant Heineken in het officiële gegaan. In Nederland werd een nieuw bier op de markt gebracht dat pittiger is dan ge-wone pils. Het wordt gebrouwen van extra aromatische gerste-moutsoorten zo wil het verhaal. De naam van het nieuwe pro-duct: AMSTEL 1870. Zou dit bier nu wel of niet onder de Antil-liaanse marktbescherming val-len, Amstel? Heineken?

Drs. E.M. SCHOOF heeft met in-gang van 20 januari haar lid-maatschap van de Tweede Ka-merfractie van de VVD beëin-

digd. Zij heeft de VVD-fractie-leiding laten weten dat zij we-gens "persoonlijke redenen haar kamerlidmaatschap wenst te beëindigen". Schoo was van 1982 tot 1986 minister voor Ontwik-kelings-samenwerking in het eerste kabinet Lubbers. Uit dien hoofde bezocht zij ook de An-tillen.

De stad Venetië heeft besloten haar naar schatting kleine 300.000 zwerfkatten te STERI-LISEREN. De wethouder van milieuzaken heeft al een contract afgesloten met een sa-menwerkings-verband van 300 artsen en ecologen die de opera-tie uit moeten gaan voeren. Aan ratten en duiven is Venetië ook rijk. Van eerstgenoemde zijn er honderdduizenden en van laatstgenoemde 250.000. In de stad wonen intussen nog maar 80.000 burgers. Die hebben voor-lop dig dus niets te vrezen.

"Ik hou nu eenmaal van het af-ranselen van uw soort", kreeg de OPERAZANGER Goran Gligo-ric te horen toen hij in elkaar werd geslagen door een Joegos-lavische politieagent. De agent, Gragan Jevtic, had de operazan-ger op 21 december uit zijn auto gesleurd en zodanig geslagen dat ernstig letsel was opgetreden. De agent is geschorst.

BIOSCOPIEN  
GOLDEN DRIVE-IN  
21.00 uur The purloiner of Cairo (14 jr.).

TELECURAÇAO  
WOENSDAG: 16.30 Obra di man; 17.00 Countdown; 17.45 «60» Minutes; 18.45 Informe deportivo; 18.57 Tempu pa Dios; 19.00 Dimenshon Artistiko; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 10 minút pa kar-naval; 20.40 Falcon Crest; 21.30 Special: «History of navigation»; 22.00 Wega di Number; 22.15 Carnevalshow (live); 23.00 Sluiting.

DONDERDAG: 16.30 Fame; 17.30 Filat-elie; 17.45 CNN international hour; 18.30 Purba ku keshi; 18.45 Informe de-portivo; 18.57 Tempu pa Dios; 19.00 New wildemess; 19.30 Familie Wijntak; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 10 minút pa carnaval; 20.40 Miami Vice; 21.40 Special: 22.00 Wega di Number; 22.15 Aktivitat; 23.00 Sluiting.  
(wijzigingen voorbehouden)

## CURACAO AGENDA

NACHTDIENSTARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat af luisteren. De patiënten van de andere medische dis-trikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan medede-len wie de dienstdoende arts is.

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82547/81078; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster van Vethoven, tel.: 76728, pageboy 027-360.

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Parerá, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia!): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (nachtsdienst)  
Otrobanda: Gedde Hoop, tel.: 82857.  
Punda: Cernio, tel.: 76155.

DIVERSEN  
TENTONSTELLING  
CURAÇAO SCHMUSEUM: openingstijden: dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.  
t/m 31 januari: tentoonstelling van teke-ringen, kleuretsen en schilderijen van Sam Parabirsingh.

STEENRIJK KERK  
(i.g.v. triduum en feest van Onze Lieve Vrouw van Altigracia)  
19.00 u. gezongen H. Mis m.m.v. Steenrijk-kool i.g.v. Luis Fraai en voorganger is pater Cipriano Ibañez van de Dominicaanse Re-publiek.

ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWE-GING  
Brievengat: iedere woensdag- en zondag-vond om 19.30 uur te Jirajaraweg 8, Centrum Dewi Kundalini.  
Iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te Openbare Basisschool Brievengat.  
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.  
Kanga: iedere woensdag- en zaterdag-vond om 19.30 uur te Centrum Abraxa; achter Kooyman.

CURACAO FIRE WORKS: 21.00 uur vuur-werk t.g.v. vertrek toeristenschepen «Atlas» en «Fairwind»-haveningang.

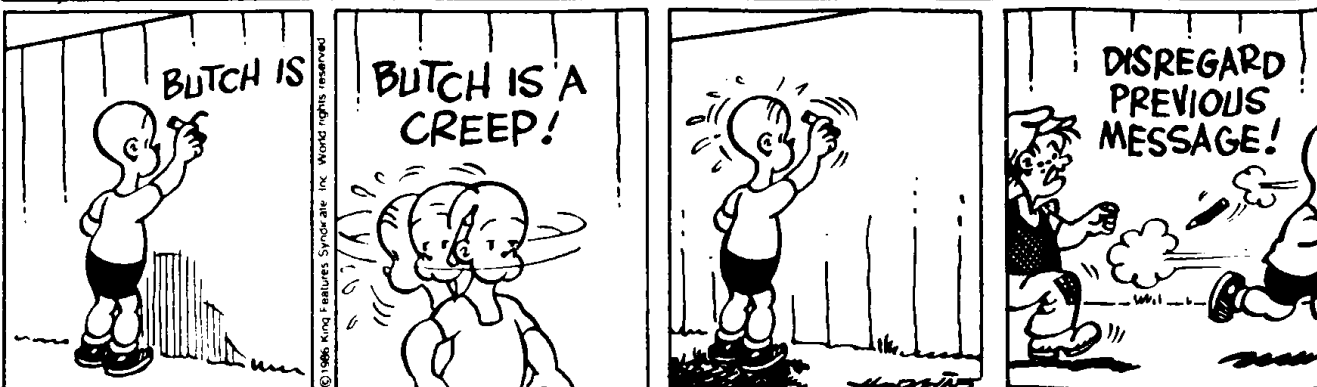
## Ingezonden Televisiester

DE BESTE ACTRICE, die Tele-Curaçao op het ogenblik heeft, is ongetwijfeld het lieve kind, dat in een spot voor een afwasmiddel begint met: «Mama i papi ta lat...».  
Uitmundend gebracht! Kind, ik ken je niet, maar je krijgt van mij een tien.

PATER BRENNER

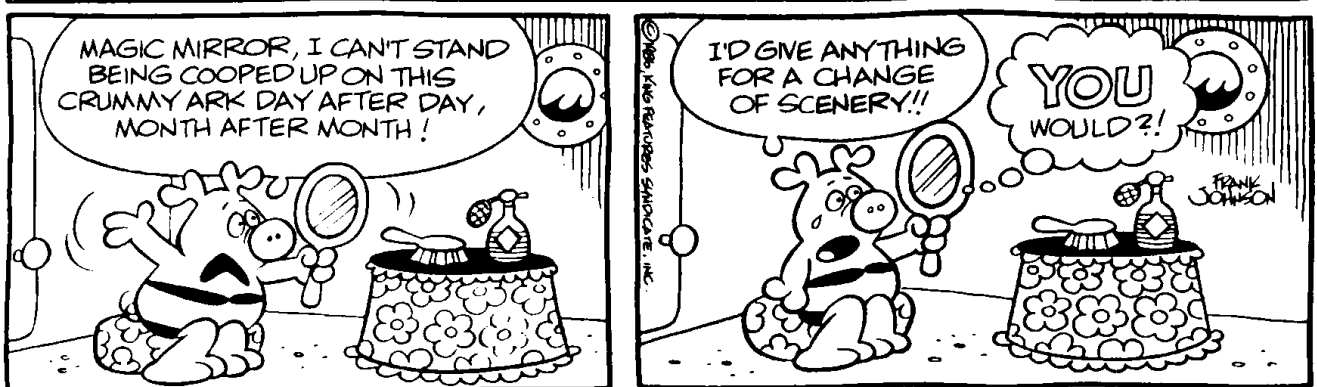
## HENRY

By Dick Hodgins



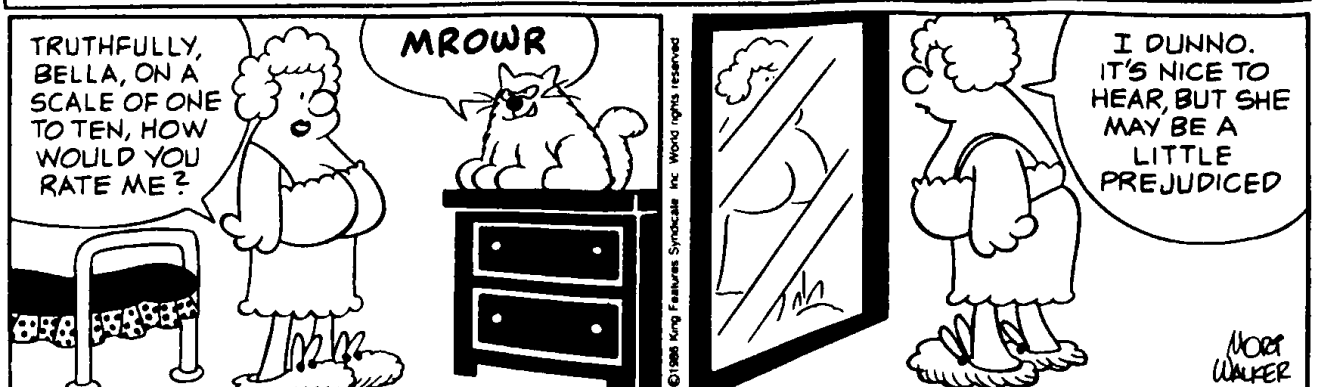
## BONER'S ARK

By Addison & Frank Johnson



## BEETLE BAILEY

By Mort Walker



## REDEYE

By Gordon Bess





BEGINNEN MET NEDERLANDS, PAPIAMENTU, SPAANS EN ENGELS

Liefst als faculteit van de UNA

ILA wil binnen twee jaar tot een universitaire talenopleiding komen

WILLEMSTAD — Het Antilliaans Linguïstisch Instituut (ILA) hoopt binnen één à twee jaar te komen tot een officiële samenwerking met de Universiteit van de Nederlandse Antillen. Alhoewel het ILA deze samenwerking het liefst in de vorm van een faculteit zou zien, is het organisatorisch waarschijnlijk beter om dit vooralsnog in een officieel aan de UNA verbonden instituut te doen. Op langere termijn zou de talen-opleiding dan in een aparte faculteit ondergebracht kunnen worden.

Voorlopig op de enquête naar de behoefte aan tolken en vertalers die door het departement van Onderwijs is opgezet maar welke gegevens door het Antilliaans Linguïstisch Instituut (ILA) worden verwerkt, verklaarde directeur Frank Martinus Arion vanmorgen desgevraagd tegenover de Amigoe dat deze behoefte zeer groot is. Alhoewel er momenteel nog maar zeer weinig enquête-formulieren door de benaderde bedrijven zijn terug gestuurd en zelfs een "reminder" de deur uitgaat om de mensen aan te sporen medewerking te verlenen, is de enquête mede voort gekomen uit de verwachting dat de behoefte aan tolken en vertalers groot is. Die verwachting kan echter pas bevestigd worden als de formulieren verwerkt zijn en de gegevens uit de computer komen.

Martinus Arion verklaarde dat veel lokale mensen dan wel verschillende talen machtig zijn, maar dat de meeste talen zeer slordig gesproken worden. Een International Trade Center echter, dat zoals bekend momenteel in aanbouw is, heeft behoefte aan goede vertalers en tolken in de toekomst, aldus Martinus Arion die bevestigde dat daarom reeds nu al overleg bestaat tussen het Trade Center en het ILA. Dat is dan ook een van de redenen dat het ILA hoopt de be-

staande samenwerking met de Universiteit van de Nederlandse Antillen te kunnen institutionaliseren. Daartoe zouden de verschillende bestaande instituten waar LO- en MO- talenopleidingen worden gegeven, samengevoegd moeten worden tot één universitaire opleiding aan de UNA, aldus Martinus Arion. Het grootste voordeel daarvan is dat de studenten, die nu een LO- of MO- akte behalen, dan hun "bachelors- degree" zouden verkrijgen en een vervolg-opleiding kunnen volgen op veel hoger niveau.

Uiteraard is een dergelijke verandering niet van de ene op de andere dag te realiseren, daartoe zou bijvoorbeeld een overgangs-fase moeten bestaan waarbij de huidige instituten hun opleidingen handhaven naast een universitaire opleiding. Op den duur, zo bevestigde Martinus Arion, zouden die instituten overbodig worden en eventueel opgeheven moeten worden. De docenten zouden echter bij de universitaire opleiding terecht kunnen. Ook is het noodzakelijk dat de reeds bestaande samenwerking van het ILA met de UNA geformaliseerd wordt. Frank Martinus Arion noemde in dit kader twee opties: ofwel het ILA omzetten in een faculteit van de universiteit, terwijl het eveneens mogelijk is om

dit Instituut officieel aan de UNA te verbinden waarbij de universiteit het diploma dan erkent en op de UNA de colleges worden verzorgd.

Alhoewel Martinus Arion zei de vorm van een faculteit te verkiezen, is het organisatorisch gezien eenvoudiger voor de laatste optie te kiezen. Die vorm zou dan gedurende zo'n twee à drie jaar gehandhaafd kunnen worden, waarna het instituut alsnog omgezet kan worden in een nieuwe faculteit, aldus Martinus Arion.

Terwijl de onderhandelingen met de UNA een kwestie zijn van "aan tafel gaan zitten", aldus Martinus Arion, zal het toch zeker een anderhalf tot twee jaar duren alvorens een universitaire talen-opleiding een feit kan worden. Waar het ILA denkt te kunnen beginnen met de talen Nederlands, Engels, Spaans en Papiamentu, is het met name voor deze laatste taal noodzakelijk dat daar eerst materiaal voor vervaardigd wordt. Op langere termijn zou het talenpakket uitgebreid kunnen worden met Frans, Duits en eventueel Portugees, aldus Martinus Arion die echter benadrukte dat de voorbereidingen niet overhaast moeten worden.

De universitaire opleiding zou tweedelig moeten zijn en zowel een tak moeten bevatten voor hen die het onderwijs in willen gaan als voor degenen die tolk willen worden. De basisopleiding zou dan hetzelfde kunnen zijn, zo verklaarde Martinus Arion, waarbij na bijvoorbeeld drie jaar gekozen kan worden voor een bepaalde richting. Voor met name de tolken-opleiding zou

dan samenwerking moeten bestaan met het International Trade Center. Als docenten zouden zowel lokale krachten gebruikt kunnen worden als buitenlandse gastdocenten die zich in een bepaald onderwerp gespecialiseerd hebben, aldus Martinus Arion die ervan overtuigd is dat de behoefte voor een universitaire talen-opleiding aanwezig is. Dat bewijst immers het feit dat er reeds nu al jaarlijks verschillende studenten naar het buitenland vertrekken om aldaar een talen-opleiding te volgen.



AUTOVERHUUR-ANTILLES CAR RENTAL  
vanaf f. 35,- per dag.  
Tel.: 612690 page 027 - 097

VBC waarschuwt voor overdreven optimisme

Conclusie bedrijvenenquête komt niet overeen met feiten

WILLEMSTAD — De hoofconclusie van de Bedrijven-enquête 1986, dat het einde van de economische recessie in zicht lijkt, is volgens de Vereniging Bedrijfsleven Curaçao niet geheel in overeenstemming met de verzamelde feiten over dalende omzetten, veel verlies lijdende bedrijven, een verslechterde concurrentiepositie, verminderde werkgelegenheid en dergelijke, omdat niet duidelijk blijkt hoe deze knelpunten dit jaar moeten worden weggewerkt.

Zo stelt de VBC in haar wekelijks commentaar. Hoewel de werkgevers-organisatie voorstander is van positief denken, mag het geen zins zijn dat de realiteit uit het oog verloren wordt, omdat dan een tegengesteld effect zal worden bereikt. Zo zal volgens de VBC als gevolg van de zeer positieve conclusie van de bedrijven-enquête een situatie kunnen ontstaan, waarbij de mening gaat heersen dat maatregelen niet meer nodig zijn en zelfs kunnen worden teruggedraaid. Indien dit gebeurt zal het eind van de recessie echter nog langer op zich laten wachten. De VBC deelt de mening dat er zich thans positieve ontwikkelingen voordoen, en schrijft dit grotendeels toe aan het op gang gezette proces om orde op zaken te stellen binnen de overheids-huishouding. Stopzetting van dit proces zal deze positieve ontwikkelingen nadelig beïnvloeden, aldus de werkgevers-organisatie.

De aankondiging dat de bouw van het zogenaamd Lions Duik-hotel in februari zal aanvangen, en dat van de Rif Tower Hotel in juli, is zeer positief nieuws. Niet alleen zal hierdoor een forse bijdrage geleverd worden aan het proces van economisch herstel, maar tevens aan een toename van het vertrouwen in de Curaçaose economie. Dit zal ertoe leiden dat zowel lokale als buitenlandse investeringen in versneld tempo zullen gaan plaatsvinden, met alle positieve gevolgen van dien voor de samenleving. Uit deze twee projecten blijkt wederom dat een aanpak gebaseerd op een "partnership" tussen overheid en particuliere sector, waarbij de particuliere sector het initiatief neemt en gesteund wordt door de overheid, tot concrete resultaten leidt. De VBC is dan ook voorstander van een voortzetting van deze vorm van samenwerking.

Ieder streven om een einde te maken aan de zogenaamde "red tape" moet volgens de VBC worden toegejuicht, omdat de bureaucratie een van de knelpunten is waarmee investeerders te maken hebben. Het voorstel van Agustín Díaz om een stelsel van tijdelijke vergunningen in te voeren om de "red tape" te verminderen moet tegen die achtergrond ook als een goed streven worden aangemerkt, zo meent de VBC. Toch moet hierbij de vraag gesteld worden of het bestaande stelsel niet zondanig gewijzigd kan worden dat een minimalisering van de "red tape" bereikt wordt. Het voordeel daarvan is dat op deze wijze de

oorzaken van de bureaucratie op structurele wijze worden aangepakt.

Uit een rapport van Bakhuis, Curiel en Partners is weer vast komen te staan dat het faciliteiten-pakket dat Curaçao investeerders biedt onvoldoende concurrerend is ten opzichte van andere landen. Er is met name een gebrek aan financiële impulsen. Het samenstellen van een attractief faciliteiten-pakket dat aan de moderne eisen voldoet

is een aangelenheid die men zelf in de hand heeft, die door een eigen beleids-inspanning kan worden bereikt. Nu de tekortkomingen in kaart zijn gebracht hoopt de VBC dat er snel iets aan gedaan wordt, niet alleen voor faciliteiten in de "ondernemings-sfeer", maar tevens in de inkomsten-belasting-sfeer, zoals bijvoorbeeld fiscale voordelen voor hier gevestigde gepensioneerden, alsmede een "fringe benefit"-regeling.

Moet grondig herzien worden

Opina uit felle kritiek op huidig onderwijssysteem

WILLEMSTAD — De Opina (Organisashon Pa Informa Nos Nashon) is van mening dat er een totale herziening van het huidige onderwijs-systeem moet plaatsvinden. Het huidige systeem is volgens Opina discriminerend en biedt niet aan de gehele bevolking dezelfde kansen. Het is een uit Nederland afkomstig systeem dat bijvoorbeeld weinig of niets over de Antillen zelf leert, aldus Opina, die als voorbeeld naar voren brengt dat haar leden zelf niet op de hoogte zijn van de Antilliaanse helden.

Zeker gezien de huidige sociaal-economische crisis is het naar de mening van Opina ten hoogste tijd dat er ingrijpende veranderingen plaatsvinden in het onderwijs-systeem, waarover de organisatie niet te spreken is. Onderwijs speelt een enorm belangrijke rol in de ontwikkeling van een land, aldus Opina, maar dan moet dat systeem wel goed functioneren.

Niet alleen heeft de Organisatie, die zich ten doel stelt de bevolking te informeren, kritiek op het feit dat dit systeem uit Nederland is overgenomen, maar volgens Opina wordt er momenteel ook gediscrimineerd binnen het onderwijs. Dat hoeft volgens Opina niet ontken te worden: De realiteit is dat als leerlingen van de basisschool naar de middelbare school moeten gaan, wel degelijk gekeken wordt wie de ouders zijn van het kind en welke positie die bekleeden in de gemeenschap.

Waar deze discriminatie zo snel mogelijk uitgebannen moet worden, vindt Opina dat er ook rekening gehouden moet worden met het feit dat niet alle leerlingen thuis dezelfde ideale omstandigheden hebben waarin zij gestimuleerd worden om te studeren. Deze leerlingen moeten toch dezelfde kansen krijgen, aldus Opina.

Verder vindt deze organisatie dat zo snel mogelijk van het Nederlandse onderwijs-systeem afgestapt moet worden en men een systeem moet ontwerpen dat voldoet aan de Antilliaanse behoeften en eisen. Zo noemt Opina Venezuela als voorbeeld waar de kinderen al op zeer jeugdige leeftijd het volkslied leren en hen waardering wordt bijgebracht voor het eigen land. Het lokaal gehanteerde systeem brengt volgens Opina echter alleen maar met zich mee dat alles wat lokaal als "slecht" wordt gezien. Hoeveel ouderen moeten niet beschaamd hun mond houden als het volkslied gezongen wordt omdat zij de tekst niet kennen, aldus Opina, laat staan dat de jeugd dit lied kent. Bovendien is de Antilliaanse geschiedenis

zeer onbekend, en weten vele mensen niets van de lokale helden uit de geschiedenis af.

De organisatie brengt naar voren dat bij het opnieuw bepalen van een onderwijs-systeem de gehele bevolking, inclusief de

jongeren die aan dat systeem onderworpen zijn, betrokken moet worden. Bovendien moet voorkomen worden dat gebruik wordt gemaakt van "lapmiddelen". De herziening moet grondig en zo spoedig mogelijk geschieden, aldus Opina.

Aandacht voor stadsvernieuwing

Statia-plan wordt in Nederland besproken

WILLEMSTAD — De Statendelegatie praat in Nederland ook over plannen van Sint Eustatius voor de economische, infra-structurele en toeristische ontwikkeling.

Zo blijkt uit een telegram van het departement van Cultuur van Sint Eustatius aan Staten-voorzitter Onofre Bikker, waarin melding gemaakt wordt van correspondentie met de OKSNA op Curaçao. Sint Eustatius is momenteel bezig met een vijf-jaren plan, dat in verband met het opvangen van bezoekers aan het eiland voor belangrijke verbeteringen moet zorgen. Een copie van dit plan is ingediend bij het departement van Cultuur en men wil graag dat de Statendelegatie kennis neemt van de daar-

in vervatte ideeën voor de besprekingen met Nederlandse parlementariërs.

Ook het plan voor stadsvernieuwing, ten behoeve van nieuwe en oudere particuliere woningen, evenals monumenten, heeft alle aandacht. Financiering van die plannen om de gewenste resultaten te behalen moet deel uitmaken van alle gesprekken met Nederland over het eiland. Een prioriteitenlijst, met daarin de bakstenen straten die men in de originele vorm wil herstellen en andere, op particulier terrein verscholen, wegen, behoeft ook al vanwege de toename in motorvoertuigen dringend aandacht, en moet deel uitmaken van het onderdeel Sint Eustatius op de agenda van de besprekingen in Nederland.

Sitek in verband met bezoek Van Lennep

Antillen moeten zelf over belangen Venezuela waken

WILLEMSTAD — Aangezien de relatie met Venezuela belangrijker is dan ooit, moeten de Antillen over hun eigen belangen waken en bilaterale betrekkingen met het buurland behouden.

Zo stelt de vakbond van leerkrachten Sitek, in navolging van de Kamer van Vakbonden, naar aanleiding van het recente bezoek van jonkheer Emile van Lennep aan Venezuela om een consultatie-mechanisme tussen Nederland, de Antillen en Venezuela over onder andere economische zaken nieuw leven in te blazen. De Sitek deelt de mening dat de Antillen zelf het beste over hun belangen kunnen waken via bilaterale betrekkingen met Venezuela, en dat het absoluut noodzakelijk is dat men de mogelijkheid krijgt een vertegenwoordiger te benoemen bij de Rijks-ambassade in Caracas. De ambassade zal immers niet voor Antilliaanse belangen opkomen omdat het Nederland vertegen-

woordigt, met name wanneer de belangen van van Nederland niet overeenkomen met die van de Antillen. Dit heeft men reeds bij de Shell-kwestie ervaren.

De prioriteit ligt voor de Antillen in Caracas, en niet in andere plaatsen waar men wel vertegenwoordigers heeft. Het zou volgens de Sitek goed zijn als de regering haar standpunt benadrukt tijdens het bezoek van de koningin aan de Antillen en Venezuela, omdat ze vergezeld wordt door de Nederlandse minister van Buitenlandse Zaken. De Kamer van Vakbonden zal tijdens het gesprek met de koningin en haar delegatie veel aandacht aan dit onderwerp besteden.

WILLEMSTAD — In de afgelopen vierentwintig uur vonden er 13 aanrijdingen plaats waarbij 1 lichtgewonde viel. De materiële schade wordt geschat op 7500 gulden.

Als voorbereiding gesprek tussen Sitek en Salsbach

Leerkrachten die ontslag kregen vergaderen vanavond

WILLEMSTAD — De vakbond van leerkrachten Sitek vergadert vanavond met de 35 leerkrachten die een ontslagbrief kregen omdat ze 55 jaar of ouder zijn met 30 dienstjaren of meer.

De leerkrachten kregen op basis van de door de Staten goedgekeurde wet voor verlaging van de leeftijdsgrens (vervroegd pensioen) bericht dat ze met ingang van het volgend schooljaar met pensioen moeten gaan. De Sitek is het hier niet mee eens, omdat de ervaren leerkrachten niet lokaal kunnen worden vervangen, en omdat afgesproken is dat men bij het toepassen van maatregelen in het onderwijs overleg zou plegen met de vakbond om schade aan het onderwijs te voorkomen. Vanavond gaat men van gedachten wisselen met de betrokkenen, om tot standpunten te komen voor een inmiddels

aangevraagd gesprek met de gedeputeerde van Onderwijs.

Tijdens dat gesprek zal men ook opheldering vragen over geruchten als zouden er nog meer maatregelen ten aanzien van het salaris en dergelijke bij het onderwijs in petto zijn. Na de afkondiging van de maatregelen is echter niet met de vakbond ver-

gaderd, terwijl er duidelijk is afgesproken dat maatregelen die effect zouden hebben op het onderwijs en de leerkrachten onderwerp van discussie zouden zijn tussen de vakbond en de gedeputeerde. Omdat dit niet gebeurt is betwijfelt de vakbond of de geruchten op waarheid zijn gebaseerd.

IPK houdt studiedag

WILLEMSTAD — Om een beter begrip voor de volwassen als persoon te leren, te bewerkstelligen organiseert de Initiativa Partikular Korsou (IPK) op 1 februari een studiedag voor alle onderwijzers van volwassenen.

De studiedag vindt plaats op de UNA, en heeft als eerste onderwerp "de lerende volwassene", met een inleiding van psy-

choloog Roilis Kleinmoedig gevolgd door een discussie in een kleine groep. 's Middags volgt "de ontwikkeling van methoden en technieken in het onderwijs van volwassenen" met inleidingen van onderwijskundige Leon Paneyte en andragoog Eus Anthony. Na een discussie zal de dag geëvalueerd worden, en zal men afspraken maken voor de toekomst.

Uitstel zou gevaarlijk precedent scheppen

Kousa Komun pleit voor verkiezingen om de 4 jaar

WILLEMSTAD — Hoewel Kousa Komun het niet eens is met het door de voorzitter van de aannemers-bond geopperde idee om de komende verkiezingen uit te stellen omdat men daarmee het volk het recht ontnemt zich over de regering uit te spreken, vindt de belangen-stichting wel dat men naar één verkiezing om de vier jaar toe moet, waarbij de eilandsraden het Antilliaanse parlement kiezen. Het vele aantal verkiezingen in de laatste jaren, gemiddeld elke anderhalf jaar, heeft echter wel ernstige gevolgen, en een correctie hiervan is een nationale prioriteit.

Zo stelt de stichting in haar wekelijks radiopraatje, waarvan inmiddels drie afleveringen geweest zijn. Het voorstel van CAB-voorzitter Kleyn om de verkiezingen met twee jaar uit te stellen zou een enorm effect hebben op de democratische principes. In vele landen wordt immers gevochten om het stemrecht, om regeringen om de zoveel tijd te kunnen beoordelen en het beleid goed te keuren of te verwerpen. Dit fundamenteel recht van het volk dient gerespecteerd te worden, omdat uitstel vandaag met goede bedoelingen kan leiden tot

uitstel morgen met kwade bedoelingen door anti-democratische elementen. De basis om daartegen te vechten bestaat dan niet langer. Kousa Komun realiseert zich echter wel dat dit met goede bedoelingen gedane, voorstel een teken is dat de verkiezingen, waar andere volken om strijden, in dit land een probleem zijn geworden.

De stichting acht deze situatie zeer gevaarlijk, en stelt daarom voor de fouten en het electoraal systeem te corrigeren in plaats van het meest fundamentele instituut van de democratie aan te tasten. Het land is de laatste jaren het slachtoffer geworden van een epidemie van verkiezingen en wijzigingen in de regering, tussen 1979 en 1985 waren er 5 verkiezingen, en met de verkiezingen in april komt men uit op een gemiddelde van een verkiezing elke anderhalf jaar. Dit fenomeen is desastreus voor het bestuur van het land, omdat van die anderhalf jaar door de verkiezings-campagnes slechts 11 maanden echt aan besturen besteed wordt. De regering krijgt nauwelijks tijd om zich aan te passen aan de functie, en van uitvoering van een regeerprogramma is dan ook geen sprake. Dat heeft volgens de stichting lange

tijd geleid tot het uitstel van noodzakelijke, maar niet-pupulaire maatregelen.

De gevolgen daarvan ondervindt Curaçao nu, omdat de situatie nu zo verergerd is dat men niet om zeer drastische maatregelen meer heen kan om de economie te redden. Dit is een van de desastreuze gevolgen van het continu houden van verkiezingen, die mensen begrijpelijkerwijs in de verleiding brengt om dramatische voorstellen te doen inzake uitstel van verkiezingen. Met alle begrip voor de redenering achter dit voorstel, meent de stichting dat daarmee een gevaarlijk precedent zou worden geschapen, terwijl het slechts tijdelijke symptomen zou bestrijden. Kousa Komun pleit daarom voor eilandsraad-verkiezingen om de vier jaar, waarbij de eilandsraden weer de Statenleden kunnen kiezen, zodat een regering vier jaar de tijd krijgt een programma uit te voeren. Het is belangrijk dat de gemeenschap deelneemt aan de analyse van het systeem en het bedenken van verbeteringen. Verkiezingen moeten hun waarde weer krijgen om dit fundamenteel recht van het volk te beschermen, aldus de Stichting.





## KARNAVALS- KALEIDOSCOOP

DE KARNAVALS GROEP "Un Fama" organiseert op 24 januari een groots tienerfeest waarbij de groep "Name" op zal treden en de muziek eveneens verzorgd wordt door D.K.D. Sound Power. Dit feest vindt plaats in "Cinelandia Dancing Hall" van negen uur 's avonds tot 3 uur 's morgens. De entree bedraagt 10 gulden per persoon. De kaarten zijn verkrijgbaar bij Cinelandia Dancing Hall, Hot Wheels Miranda, op de Cuba-weg 160 bij mevrouw Martha die bereikbaar is op het nummer 87030 en bij de Amigoe op Scherpenheuvel bij mevrouw Bernardus op het nummer 672000. Op zondag 25 januari is er vanaf 1 uur 's middags wederom feest van "Un Fama". Dit feest is ook geschikt voor kinderen en wordt gehouden in het Recreatiecentrum Irene Moreno op Suffisant. Er zijn verschillende verrassingen terwijl de kinderen aangenaam bezig worden gehouden met de verschillende spelletjes en clowns. De entree voor dit feest bedraagt voor kinderen 2 gulden en volwassenen 3 gulden.

DE VERGADERING VAN gisteravond met de ouders en vertegenwoordigers van de kandidaten, die op 1 februari aanstaande aan de verkiezing van jeugdkoningin en -prins en -pancho zullen deelnemen, was zeer goed bezocht. Gezien het record aantal kandidaten werd gezamenlijk besloten in plaats van drie presentaties dit te beperken tot twee. Voor de kandidaten voor carnaval-koningin bestaat dit uit: 1. introductie met een boodschap over carnaval en 2. zingen, dansen of een verhaal vertellen. Voor de duo's van prins en pancho bestaat dit uit: 1. introductie met een boodschap over carnaval en 2. proclamatie bestaande uit drie punten, die iets gedramatiseerd moet worden voorgedragen of wel in de vorm van een sketch. Ook werd in de vergadering gesproken over het uitbreiden van het aantal prijzen, waarmee het comité accoord is gegaan. De prijzen zijn als volgt: voor jeugdkoningin bestaat dit uit een eerste, tweede en derde plaats, Reina Popular, Reina Amistad en de kandidate met het beste carnavals-kostuum. Voor prins en pancho: eerste, tweede en derde plaats, meest populaire, dynamische en creatieve duo. Dus voor elk categorie zes prijzen.

HET PROGRAMMA BEGINT op donderdag 22 januari met een lezing van de Willemstad Jaycees met als onderwerp: Gedrag. Vrijdag is het de beurt van de Toastmasters met het onderwerp: Spreken in publiek. Op zaterdag 24 januari brengen de kinderen een bezoek aan de paardenstal van de heer Stanley Ignacio aan de Seroe Loraweg. Op zondag 25 januari is politiek woordvoerder, Bruno Leonora, aan het woord met het onderwerp: Misdadend onder de jeugd. Op 26, 27 en 28 januari gaat men op bezoek bij de heer Gibi Bacilio, die de kandidaten het een en ander over het optreden in publiek zal uitleggen. Op 29 januari herhaalt de Toastmasters het onderwerp van Spreken in publiek en op vrijdag 30 januari is er een evaluatie, waarbij de ouders en vertegenwoordigers kunnen zien hoe de kandidaten zullen optreden om zonodig verbeteringen aanbrengen. Zaterdag 31 januari hebben de kinderen een vrije dag. Kaarten voor de verkiezingen zijn vanaf aanstaande vrijdag verkrijgbaar op het kantoor van het carnavals-comité. De kaarten kosten f.4,- per persoon.

HET RADIOSTATION Z-86 organiseert dit jaar weer op hun erf, beter bekend als "Kurá di Ambiente", de traditionele carnavals-activiteiten. Men start aanstaande vrijdag met de jeugdgroep Name en ook Billo-neros. Op de volgende data zullen er ook activiteiten op het erf van Z-86 worden georganiseerd te weten: 24 januari, 8, 11, 13, 18, 20, 25 en 26 februari. Men verwacht de hele bevolking om tussen zeven en twaalf uur 's avonds met hen een echte carnavalsfeest te vieren.

HET CARNAVALS-FESTIVAL van de Limburgse Kabrieten van zaterdag 24 januari op Marichi belooft iets grandioos te worden. De opening is om tien uur 's morgens met een welkomstwoord van Grootvorst Huub. De Boerenblaaskapel zal samen met een tipico voor muziek zorgen. Op het programma staat onder meer om half twaalf het optreden van goochelaars

Tom Prestie, om half twee Andy en Eddie (buikspreker), half drie kindercircus onder leiding van mevrouw Römer, om half vier optreden van de Eagle Steelband en om vijf uur Grupo Easy. Om tien uur 's avonds is de sluiting. Dust twaalf uren volop muziek en andere attracties. Tijdens al deze attracties kan men genieten van een stuk ossevrles aan het spit, wat natuurlijk het hoogtepunt van het programma is.

DE GROEP "TU y Yo" organiseert aanstaande zondag een grandioze verkiezing van hun jeugdkoningin. Veertien kandidaten zullen hieraan meedoen, te weten: Fausette Rojer, Shurdelli Wout, Luwella Carolina, Shantal Zimmerman, Nashira Barkmeyer, Nataly Melfor, Bernise la Croes, Nadira Fraay, Milène Martis, Shanemy Petronella, Marisol Firma, Ginowella Rombley, Aveline Tjin-A-Kwie en Shurenska Balentina. De verkiezing is in Isla Verde tussen drie uur 's middags en acht uur 's avonds. Kaarten zijn reeds verkrijgbaar op hun hoofdkwartier aan de Mgr. Nieuwindtstraat 42. Deze kosten f.5,- voor kinderen en f.6,- voor volwassenen.

## Premier Martina tegenover consulair korps Samenwerking in regio voor versneld economisch herstel

WILLEMSTAD — Het Bureau Buitenlandse Betrekkingen moet zich op de eerste plaats concentreren op economisch herstel, door de samenwerking met landen in de regio die hieraan kunnen bijdragen te bevorderen, waarbij ook de hulp van de diverse hier gevestigde consuls nodig is.

Zo verklaarde premier Don Martina tijdens zijn gisteravond via televisie uitgezonden toespraak bij de jaarlijkse nieuwjaars-receptie ter ere van het consulaire korps. Volgens Martina maken de Antillen voor wat betreft de politieke, economische en sociale ontwikkeling een overgangs-fase door. De economische problemen hebben zich tot praktisch alle belangrijke sectoren uitgebreid. Belangrijkste prioriteiten voor de regering zijn de begrotings-trekken, de werkloosheid en een deterioratie van het systeem van sociale waarden en normen. Daarom is een begin gemaakt met de sanering van de overheids-financiën, gepaard met een reorganisatie van het ambtenaren-apparaat. Ten tweede wordt hard gewerkt aan een verbetering van het investerings-klimaat, en het herstel van het vertrouwen van de particuliere sector in de economische ontwikkeling.

"De regering is ervan overtuigd dat particuliere investeringen bepalend zijn bij het oplossen van het structurele werkloosheids-probleem", zo zei hij. Het afgelopen jaar is het systeem van waarden en normen op de proef gesteld, toen een serie schandalen de samenleving schokte. Hoewel dit bij velen misshien tot wanhoop leidde, geloofde Martina dat ook slechte tijden hun functie hebben, en er altijd een tijd komt om het kaf van het koren te onderscheiden. Alleen de regering kan de trend niet terugdraaien, en men rekent op het begrip en de medewerking van alle burgers, zowel werkgevers als werknemers, om herstel van de economie en het systeem van waarden en normen mogelijk te maken. Iedereen moet zich volgens de premier realiseren dat er een gemeenschappelijke verantwoordelijkheid bestaat voor een positief investerings-klimaat en ondernemers-schap.

## Nummer Heilige Mis Bisschoppen Conferentie

WILLEMSTAD — Alle organisaties en instellingen die een brief ontvingen van het organiserend comité van de Bisschoppen-conferentie over de Heilige Mis die aanstaande zondag gehouden wordt, kunnen zich hiervoor opgeven op het nummer 672214. Het nummer dat in de bedoelde brief genoemd wordt, te weten 672429, is tijdelijk buiten werking.

# popito

chikitu . . .

pero ku un campaña  
di carnaval potente.

Voor elke 10 wikkels van

popito

plus f.2.50  
krijgt U  
een T-shirt.



Wissel Uw  
etiketten  
in voor  
een T-Shirt  
bij de  
Pepsi-Cola  
plant  
te Zeelandia.

WILLEMSTAD — Op 12 januari 1987 werd een diefstal gepleegd in een woning aan de Schoonegevelstraat waarbij een aanzienlijk bedrag uit een slaapkamer werd weg genomen. In

verband daarmee werd de 30-jarige vrouw M.A.K. aangehouden die bekende de diefstal te hebben gepleegd. De vrouw had ook wat van het geld bij zich en is ingesloten.

Momenteel werkt een stuurgroep reeds aan de uitvoering van de nota voor het bieden van nieuwe economische perspectieven, via nieuwe projecten en het scheppen van voorwaarden voor een gunstig investerings-klimaat. Men ziet reeds aanmoedigende tekens, die er op wijzen dat dit jaar het keerpunt zal brengen in de economie. Hoe- wel de regering ervan overtuigd is dat economisch herstel op eigen kracht dient te komen en niet kan worden ingevoerd, gelooft men gezien het internationale karakter van de economie wel in een versnelling van het proces via hechtere samenwerking met zowel Nederland als de regio. Met Nederland is reeds een verstandhouding over het zoeken naar additionele manieren om middelen om het economisch en financieel herstel te steunen. De Antillen zal blijven trachten de Amerikaanse regering en het parlement ervan te overtuigen dat een redelijk belastings-verdrag in hun eigen belang is, en aan een betere samenwerking met landen in de directe omgeving blijven werken.

Onlangs werden de Antillen toegelaten als volwaardig lid van de Caribische Raad voor Wetenschap en technologie, en eind deze maand neemt men deel aan de achtste vergadering van de Caribische Groep voor Samenwerking in Economische Ontwikkeling. De banden met de regio worden aangehaald om internationale handel te bevorderen. Deze handel moet ervoor zorgen dat exporterende landen deviezen krijgen en de import-rekening van de Antillen verlagen. Daarnaast bieden de Antillen een haven, opslag-faciliteiten en ingang tot de EG-markt via geassocieerd lidmaatschap en de VS-markt via het CBI, om als distributie-centrum te fungeren voor exporterende landen van de regio. Er zijn mogelijkheden tot verwerking van grondstoffen uit die landen en het vormen van "joint-efforts" met landen die weinig of geen toegang hebben tot markten die voor de Antillen makkelijk te betreden zijn. In verband hiermee zullen binnenkort economische missies naar diverse landen in de regio worden gestuurd.

Martina ziet hier een belangrijke rol voor het Bureau Buitenlandse Betrekkingen, dat haar initiatief en energie zal moeten aanwenden voor het actief steunen en bevorderen van economisch herstel. Daarbij is ook de medewerking nodig van de consuls, aldus Martina, die via hen een beroep deed op de regeringen en bevolkingen die zij vertegenwoordigen, om de samenwerkings-vormen te versterken. De Antillen zullen op hun beurt binnen de mogelijkheden doen als dergelijke verzoeken komen. "Samen moeten we het juiste klimaat scheppen voor individueel en collectief initiatief, met nadruk op economische groei en werkgelegenheid in de particuliere sector. Het menselijke aspect moet echter altijd in het oog worden gehouden, en de sociale gevolgen afgewogen. In het streven naar economisch herstel is geen plaats voor corruptie, misbruik van macht of het vertrouwen van dom geluk. Het behoud van de menselijke waardigheid en normen is een voorwaarde, en morele autoriteit moet bij het scheppen van een klimaat voor veranderingen een begeleidend licht zijn".

ruptie, misbruik van macht of het vertrouwen van dom geluk. Het behoud van de menselijke waardigheid en normen is een voorwaarde, en morele autoriteit moet bij het scheppen van een klimaat voor veranderingen een begeleidend licht zijn".

## Een van de thema's op Bisschoppenconferentie

# Enige gedachten over het fenomeen sekten

OP DE KOMENDE bisschoppen-conferentie op Curaçao is één van de thema's waaraan ruim aandacht zal worden besteed: Nieuwe religieuze bewegingen en sekten. In dit artikel enige gedachten over het fenomeen sekten.

Zolang er geïnstitutionaliseerde godsdiensten zijn, bestaan er ook al sekten. Kerkvader Augustinus merkt over de sektariërs op: "Als er geen hoogmoed bestond, dan zouden er geen sektariërs zijn". Zo eenvoudig als Augustinus de zaak bekeek, liggen de zaken met betrekking tot de sekten allang niet meer. We zullen ons eerst moeten afvragen wat sekten eigenlijk zijn of beter welke religieuze groepen we onder sekten moeten verstaan.

Sekten zijn moeilijk onder één noemer te vangen. De diversiteit is op dit moment zo groot dat we alleen maar in algemene termen over sekten kunnen spreken. Zo is elke sekte op een of andere manier verbonden aan een van de grote wereld-godsdiensten. In onze streken zijn de sekten dan ook vooral uit het Christendom ontsproten, terwijl in het oosten de daar aanwezige sekten vanuit het Boeddhisme/Hindoeïsme dan wel vanuit de Islam zijn ontstaan.

Door de moderne communicatie-mogelijkheden kan men op alle delen van de wereld sekten aantreffen, die uit verschillende wereld-godsdiensten zijn voortgekomen. Ik denk dan aan de activiteiten, die de Transcendente Meditatie en de Baghwan-beweging hebben ontplooid in oorspronkelijk christelijke gebieden. Het sektarisme is dus een in alle grote religies voortkomend verschijnsel.

Uit welke grote godsdienst de sekte oorspronkelijk voortkomt, is veelal eenvoudig te herkennen aan denkbepelden. Echter daar waar de grote godsdiensten ruimte laten in denkwijze, belevings-vormen en uitoefening van de godsdienst valt het op dat sekten deze tolerantie missen. De sekteleiden wordt dan ook

## Gaat ontslagen leden met eigen bedrijf helpen

# Ziektekostenpremie blijft volgens ABVO tegen de wet

WILLEMSTAD — De vakbond ABVO blijft volhouden dat de nieuwe ziektekostenpremie voor overheids-werknemers onwettelijk is, omdat dit niet in het Georganiseerd Overleg Ambtenarenzaken besproken is. De vakbond wil verder ook haar leden die door opheffing van Semako en de onderhouds-ploegen van de GGD en Onderwijs en Cultuur in de wachtgeld-regeling terecht kwamen helpen bij het opzetten van een eigen onderhouds-bedrijf, die bij bepaalde werkzaamheden voor de overheid de eerste optie krijgen.

In een persbericht laat ABVO-voorzitter Frits Brito weten de reactie van premier Don Martina via een lokaal radio-station, op een door de ABVO naar hem gestuurd telegram met de mededeling dat de ziektekosten-verzekering illegaal is, te hebben vernomen. De regering had niet eens de beleefdheid het telegram te beantwoorden, aldus Brito, hetgeen toch wel mag worden verwacht van een regering die een goede relatie tussen werkgevers en werknemers bevordert. In zijn reactie ging de premier volgens de ABVO over tot politieke demagogie, om zeer ernstige fouten in de democratische structuur te verbergen. De Staten keurde in augustus drie wetsontwerpen goed die invloed hadden op de rechtspositie van de overheids-werknemers, te weten de wachtgeld-regeling, de opschorting van loon-periodieken en de verlaging van de leeftijdsgrens (vervroegd pensioen).

Het wetsontwerp ter wijziging van de regeling vergoeding behandelingen- en verplegings-kosten werd niet behandeld, omdat de regering het terugtrok en beloofde met iets anders te komen. Dit "iets anders", is echter nooit in de GOA behandeld, maar werd eind 1986 wel door Staten goedgekeurd, terwijl het de rechtspositie van overheids-

werknemers aantast en volgens de wet dus in de GOA had moeten worden besproken. "De premier kan zich nog zoveel in bochten wringen als hij wil, feit is dat er in strijd met de geest van de wet is gehandeld, al laten wij het aan de regering om zichzelf boven de wet te achten", aldus Brito. Erger is volgens hem dat men nu pas het betreffende ontwerp naar de GOA heeft gestuurd, waar het misschien behandeld gaat worden als "mosterd na de maaltijd".

De teleurstelling van de bond werd nog groter toen de commissie Baank een verzoek om een gesprek met de bond door verwees naar de regering. Het gesprek werd aangevraagd omdat de bond niets begripte van het beleid van de regering, die de sociale zekerheid van werknemers aantast. "Wat zal er gebeuren met het percentage dat men eind deze maand inhoudt als de verwachtingen ten aanzien van een economisch herstel beginnend in 1987 niet uitkomen? Zal de regering dan toch met een heilig gezicht komen vertellen dat de premie met 5, 10 of 15 procent omhoog moet?", zo vroeg hij zich af. Deze sociale zekerheid moet volgens de vakbond te behouden zijn in een fonds wat niet afhankelijk is van de begroting. De regering en de Staten hebben de vakbond de kans ontzomen haar mening te geven over een wetsontwerp over een zeer belangrijk deel van de rechtspositie. "Dit ruikt naar een dictatuur van de meerderheid", aldus Brito.

De ABVO is door veel leden die door opheffing van Semako en de onderhouds-ploegen van de GGD en Onderwijs en Cultuur werden ontslagen benaderd voor informatie. Zoals bekend liet het BC destijds weten dat het onderhoud van openbare scholen en overheids-gebouwen voortaan onder de FKP komt. Werknemers die een eigen onderhouds-bedrijf willen beginnen zullen de eerste optie krijgen bij concurrentie met reeds gevestigde aan-

nemers. Het betreft hier volgens de ABVO een zware uitdaging, die de vakbond bereid is aan te gaan, omdat een moderne vakbond naast het organiseren, vertegenwoordigen, en verdedigen van werknemers ook haar verantwoordelijkheid na moet komen om werkgelegenheid te behouden of scheppen. Met dit doel werd onlangs verkennde gesprekken gehouden met FKP-directeur Herman George, en de betrokken ABVO-leden kunnen binnenkort een brief verwachten met enige uitleg hierover, terwijl men ook zal vergaderen om tot uitgangspunten te komen.

De ABVO is ontevreden over het verzoek van de Setel-directie aan de landsbemiddelaar om de cao-onderhandelingen opnieuw op te schorten. De onderhandelingen begonnen reeds in april 1985, maar liepen spaak toen zowel de ABVO als BTG voor de destijds ter beschikking gestelde vakantiekorting en kerst-bonus eisten. Het BC sloot toen een einde te maken aan de kwestie van ter beschikking gestelde bij Setel, en bood hen allen een maand salaris aan om in dienst te treden van de telefoon-maatschappij.

In mei werden in het bijzijn van de landsbemiddelaar de cao-onderhandelingen hervat. Ze werden weer opgeschort omdat er sprake van zou zijn dat een nieuwe opgerichte vakbond de meerderheid van de werknemers zou vertegenwoordigen. Er werd een referendum gehouden, waarbij duidelijk bewezen werd dat ABVO de enige vakbond is die de Setel-werknemers wettelijk kan vertegenwoordigen. Het duurde bijna drie maanden voor de landsbemiddelaar de cao-onderhandelingen hervatte, ondanks diverse oproepen van de bond aan zowel de Setel-directie als de landsbemiddelaar. De Setel-directie heeft de landsbemiddelaar nu echter opnieuw gevraagd de onderhandelingen op te schorten.

wereld als zondig wordt beschouwd (iets dat logisch is als men kijkt naar het waarheids-denken van de sekte), dan kan men zich voorstellen dat de sekteleiden constant met hun geloof bezig zijn, of door zich te verdedigen of om te bekeren.

In het voorgaande heb ik een grof beeld willen geven van wat we dienen te verstaan onder een sekte. Mensen sluiten zich veelal niet zomaar aan bij een sekte. Het is geen sportclub waar je bij kunt gaan, hoewel het in sommige gevallen wel daarop begint te lijken.

Diegenen, die zich aansluiten bij een sekte, hebben meestal persoonlijke redenen hiervoor. Men kan ontvreden zijn met de officiële kerk, die op welk terrein dan ook voor deze mensen tekort schiet. Mensen die op zoek zijn naar hun identiteit (hun levensdoel) en/of mensen die in de problemen zitten, zijn over het algemeen gevoeliger dan anderen voor de zekerheden en dienen we daar om niet te twijfelen aan hun motieven.

De vraag of sekten gevaarlijk zijn is door verschillende mensen steeds anders beantwoord. Mgr. Ellis vond de sekten niet gevaarlijk. Hij verschilt hierin van mening met de organisatie Samenwerkende Ouders Sekteleiden (SOS), die bedoeld is voor ouders en familieleden van mensen, die in een sekte zijn ingetreden en dat als schok ervaren, om hen te helpen. Volgens de SOS zijn de gevolgen desastreus. Ze zijn van mening dat een sekteleidmaatschap zowel de lichamelijke als de geestelijke gezondheid aantast. "Eks-sekteleden hebben vaak langdurige specialistische begeleiding nodig bij hun moeizame terugkeer in de samenleving", aldus deze organisatie.

Het valt niet te ontkennen dat er sekten zijn die de persoonlijke vrijheden van men-

sen aantasten of die ideeën hebben die erg fascistoïde zijn. Van beide een voorbeeld: De Verenigings-kerk, beter bekend onder de naam Moon-sekte, stelt het huwelijk als een goddelijke gave. Hebben sekteleiden een huwbare leeftijd bereikt, dan worden ze door Moon getrouwd. Over de partner-keuze behoeven ze zich geen zorgen te maken, Moon kiest, pakt dus, uit twee grote potten elk een naam, koppelt deze namen en zo rollen de echtparen uit de potten. In 1982 bevestigde hij zo nog 2075 paren in het huwelijk. Hier is dus absoluut geen sprake meer van vrije wil, in dit geval, van partnerkeuze.

In 1985 werd in Zwolle een proces gevoerd van een aantal joodse organisaties tegen het echtpaar Goeree naar aanleiding van publicaties in hun "evan". Hetgeen geschreven werd en later verboden, waren fel anti-joodse uitspraken, fascistische trekjes kennde de jongeren- evangelisatie beweging rondom Luc Goeree al veel langer.

Twee voorbeelden van gevaren, die sekten met zich mee kunnen brengen. Rest ons de vraag te beantwoorden of de sekten, die voorkomen op Curaçao, gevaarlijk zijn. Op Curaçao zijn het veelal kleine groepen die sektarisch zijn. De leden zoeken steun, geborgenheid en menselijk contact bij elkaar. In een kleine groep vinden ze dat eerder dan in een grote groep waarin ze dreigen onder te gaan. In feite zenden veel sekten een signaal naar de katholieke kerk over het tekort aan contact en belangstelling die er tussen de parochianen onderling is. De kerk zal dit signaal moeten zien en daar op ingrijpen, wil ze niet steeds meer leden aan de sekten, weliswaar vaak tijdelijk, kwijtraan.

Want ondanks het feit dat het maar kleine groepjes zijn, moet men niet vergeten dat starheid in geloof, starheid in denken over het leven en over God, ervoor zorgt dat men moeilijk als vrij en kritisch mens kan functioneren.

RON SKOMOROWSKI



Andere favorieten handhaven zich tegenover concurrentie

## Boris Becker in de achtste finales uitgeschakeld door Wally Masur

MELBOURNE — In de laatste fase van de strijd om de open Australische tennistitel, lijken de overgebleven favorieten steeds beter in vorm te komen. De als eerste geplaatste Tsjecho-Slowaak Ivan Lendl, de Zweedse titelverdediger Stefan Edberg en Australisch hoop Pat Cash, bereikten op imponerende wijze de laatste vier. Lendl versloeg de Zweed Anders Jarryd (7-6, 6-1, 6-3), Edberg de Tsjecho-Slowaak Mecir (6-1, 6-4, 6-4), en Cash de Fransman Noah (6-4, 6-2, 2-6, 6-0). Het kwartet wordt vervolgd door Wally Masur. De Australiër, die voor de grootste sensatie tot nu toe had gezorgd door Boris Becker uit het toernooi te slaan, versloeg daarna de Nieuwzeelander Kelly Everden. Hij deed dit in drie gemakkelijke sets.

### Becker gewipt

Boris Becker heeft geen gelukkige hand in Oceanië. Voor de tweede achtereenvolgende keer werd hij uitgeschakeld in het grasbaantoernooi in Melbourne. Een jaar geleden was de Nederlander Michiel Schapers de boosdoener. Dit keer de voor eigen publiek spelende Wally Masur, nummer 71 op de ranglijst.

Australische, kwam tegen de Zweed Anders Jarryd alleen in de eerste reeks enigszins in de problemen. De Scandinaviër, in zijn eerste grote toernooi na het ondergaan van twee knieoperaties medio 1986, hield de Tsjecho-Slowaak tot aan de tie-break bij. In de noodzakelijke extra game bleek als zo vaak de opslag van Lendl beslissend. Daarna was het gedaan met de tegenstand van Jarryd. Hij slaagde er niet meer in het hoge tempo van de Tsjecho-Slowaak bij te houden. Slechts met uitzonderlijk veel moeite behield hij in de tweede set een keer zijn service, aan het veroveren van de opslag van Lendl kwam hij in de eerste verte niet toe. Dat beeld van de jager en de gejaagde, veranderde ook in de derde reeks niet. Jarryd slaagde er in iets meer tegenstand te bieden, verder dan drie games kwam hij echter niet.

Titelverdediger Edberg blijkt zich op het Australische gras weer uitstekend thuis te voelen. Na het teleurstellende optreden in de strijd om de Davis-beker, is hij nu wel in vorm. Tegen Lendl's landgenoot Miloslav Mecir kwam de Zweed nauwelijks in gevaar. De Tsjecho-Slowaak had eigenlijk geen moment uitzicht op meer dan slechts het winnen

kie' aan de Nieuwzeelander Kelly Everden. Drie sets waren voldoende om door te dringen tot de laatste vier. De kansen op meer zijn niet alleen op papier aanwezig. Want bij de vorige Australische tenniskampioenschappen bracht hij Edberg op de rand van de afgrond. Hij liet echter vier wedstrijd punten lopen.

Ivan Lendl ontmoet Pat Cash, die zich onttrekt van Yannick Noah. De eerste twee sets waren geen probleem voor Cash. In de derde reeks veranderde er echter veel. Waarschijnlijk gerustgesteld door de goede gang van zaken in de eerste twee sets, liet Cash de teugels wat vieren. Noah reageerde direct, nam het heft in handen en veroverde de derde set op imponerende wijze. Wakker geschrokken door het verlies, maakte Cash er in de vierde reeks er als het ware een strafexpeditie van. Wat de Fransman ook probeerde, hij kreeg geen seconde vat op zijn tegenstander.

Vierde ronde Hoogovenstoernooi schaken:

## Paul van der Sterren is de eerste die leider Nigel Short (half) stopt

WIJK AAN ZEE — Paul van der Sterren heeft dinsdag in de vierde ronde van het Hoogovenstoernooi de leidende Nigel Short het eerste halve punt afhandig gemaakt en heeft daarmee zijn kansen op een grootmeesterresultaat aanzienlijk verbeterd. Het duel tussen de nummers een en twee was er een van buigen of barsten, dat de commentaar-leverende grootmeester Hort beurtelings tot jubel en wanhoop bracht. Sinds Hort als secondant van Timman heeft gefungeerd, is de naar West-Duitsland verhuide Tsjecho-Slowaak onvoorwaardelijk de Nederlandse zaak toegedaan.

De ironie wilde, dat de twee jongsten van het gezelschap zich bedienden van een van de oudste openingen: het tweepaardenspel in de naand, waarbij Van der Sterren met zwart dankzij een ongebruikelijk lange rokade er in slaagde ruimschoots compensatie te krijgen voor de geofferde pion. Maar het nemen op h2 bedierf alles in de ogen van Hort: "Als hij mijn zoon was, zou ik hem verbieden zo iets te doen. Het druist tegen de klassieke re-

gels van het spel in", gebaarde hij, zich bedienend van een mengmoes van Duits en Engels.

Het was maar goed dat Van der Sterren het in de speelzaal niet kon horen. De Amsterdammer was flink in tijdnood geraakt. Hij moest in acht minuten veertien lang niet eenvoudige zetten doen. Vanachter zijn brilleglazen gaf hij echter van weinig emotie blijk. Met grote vingerluchtigheid werd na ruil van de torens voor de dame, de witte koning buiten de stelling gelokt, waar de heerser bloot kwam te staan aan een eeuwige schaak.

De remise bleek Short zich wel te kunnen veroorloven. Miles staakte na een zet of twintig zijn pogingen het remise-mechanisme van Sosonko te doorbreken en Ljubojevic had in een dame-gambiet al even weinig vat op Ulf Andersson. Wel werkten Viktor Kortajnoi en Johan van der Wiel zich met overwinningen op Gutman en Hulak enigszins op uit de onderste geleiden. Tegen de in tijdnood bevochten mat-aanval van Kortajnoi na een Pirc-achtige opening was weinig in te brengen.

Van der Wiels laveerkunsten konden niet de goedkeuring van Hort wegdagen. In een Siciliaan liep wits koningsaanval vast. Hulak taxeerde dat heel juist, toen hij op de 26e zet een remise-aanbod af sloeg. Maar de benorde Joegoslavische grootmeester haalde zich daarmee wel een andere vijand op de hals: tijdnood. De eerste controle haalde hij met veel geram op de klok, bij de tweede tijdnoodfase bij de zestigste zet, viel zijn vlag. Het dient gezegd te worden dat Van der Wiel op dat moment gewonnen stond.

Dat alles maakt de ontmoeting tussen Van der Sterren en Van der Wiel in de vijfde ronde des te interessanter. Van der Sterren heeft nog wat goed te maken. Deze zomer verloor hij in Hilversum van zijn Leidse concurrent, hetgeen hem de nationale titel kostte. En dat terwijl hij eerder in dezelfde partij geheel gewonnen had gestaan.

De stand na vier ronde is:

1. Short	3,5
2. Van der Sterren	3
3. Nogueiras, Olafsson	2,5
5. Kortajnoi, Ljubojevic, Andersson, Sosonko, Zapata, Flear	2
11. Van der Wiel, Miles	1,5
13. Gutman	1
14. Hulak	0,5

### Inschrijven voor de CAB 5-km loop

WILLEMSTAD — Komende zondag is er weer (de derde dit jaar) een straten- en veldloop van de CAB. Nu over 2 en 5 kilometer.

De start en finish liggen dit keer bij Vaersenaabaai te Jandoret. De liefhebbers kunnen zich voor deze wedstrijd inschrijven bij de heer A. Linzey via telefoon 77362. Uiterste inschrijvingsdag is vrijdagavond tot 21.00 uur. De kosten voor deze wedstrijd zijn f1.250. Leden van PSV en de CAB betalen een gulden minder.

Na afloop van de wedstrijd biedt 'Vaersenaabaai' aan de deelnemers de gelegenheid te gaan genieten van de accommodatie en de zee.

Het vervoer vanaf Fuik en Westpunt is weer middels de bekende bussen geregeld. Ze vertrekken om 05.30 uur.



FREMANTLE — In de finale van de strijd om de America's Cup, de belangrijkste en oudste zeiltrofee ter wereld, wordt de eer van titelverdediger Australië verdedigd door het jacht Kookaburra 3 van schipper Ian Murray. Murray won op de Indische Oceaan ook de vijfde race uit de serie best-of-nine tegen de Australia 4 (rechts op de foto), de 16 miljoen gulden kostende boot van Alan Bond.

De twaalf-meter Kookaburra treft in de finale, die op 31 januari begint, het Amerikaanse jacht Stars en Stripes van Dennis Conner.

Links op de foto de Australische verdediger Kookaburra 3.

BOKSEN / AGRIGENT — Kampioen Patrizio Oliva (Ita) heeft in Agrigent op Sicilië zijn wereldtitel in het licht-weltgewicht (WBA-versie) behouden. Oliva won in een met 4000 toeschouwers bomvolle circustent.

## "Operation Full Time": Goed voorbereide actie raakt kern voetbalvandalen

LONDEN — De Britse politie heeft dinsdag 26 voetbalvandalen gearresteerd. Bij de actie, die een voorbereiding van vier maanden vergde, waren 250 agenten betrokken. De massale arrestatie wordt gezien als een belangrijke stap in de bestrijding van geweld in en om de voetbalstadions. Bij de gelijktijdige actie op verschillende plaatsen werden wapens als messen, ploertendoders en luchtwapens in beslag genomen.

De actie richtte zich vooral op de aanhangers van Millwall en die van West Ham United. Deze 'Hooligans' worden gezien als de aanstichters van veel gewelddadigheden. De gearresteerde personen variëren in leeftijd van 18 tot 35 jaar. Tot de gearresteerden behoren een ondernemer, een taxi-chauffeur, een ingenieur en een medewerker van de spoorwegen. Allen kunnen op een aanklacht rekenen. Premier Margaret Thatcher had opdracht gegeven voor de actie.

Graham Kelly van de Engelse voetbalbond meent dat de politie nu grote vorderingen heeft gemaakt in het beteugelen van geweld. "We hopen nu op een straf die als een afschrikwekkend voorbeeld zal dienen", verklaarde Kelly. Ook vertegenwoordigers van de Engelse clubs, die sedert de dramatische gebeurtenissen in het Heyselstadion niet aan Europese bekertoernooien mogen deelnemen, reageerden positief op de politie-actie.

De actie stond in politiekeringen bekend als 'Operation Full Time'. Gedurende vier maanden zijn raddraaiers via gesloten tv-circuits geobserveerd in stadions. In speciaal uitgeruste vrachtwagens hield de politie de aanhangers op hun weg van station naar stadion in de gaten en agenten in burger schakelden zich onder de supportergroepen.

Aanleiding tot de actie was een reeks gewelddadigheden,

die binnen het Verenigd Koninkrijk zijn hoogtepunt vond op 13 maart 1985 in Luton. Bij de bekerwedstrijd tussen Luton en het in de tweede divisie spelende Millwall kwam het tot gevechten. Van de 41 gewonden, vielen daar 31 slachtoffers aan politiezijde. Thatcher kondigde vervolgens een oorlog tegen het vandalisme af. Die leidde tot preventieve maatregelen als een verbod om alcoholische dranken te verkopen, meer agenten in de stadions en controle via een televisie-circuit.

## Om de Harvey Leonard Trofee: Gehoorzaamheidswedstrijden voor Dobermanns te Asiento

WILLEMSTAD — Voor het eerst op Curaçao zal er een wedstrijd worden georganiseerd in hondenafrichting. De deelnemende honden hebben reeds een examen achter de rug. Nooit eerder werd op deze wijze een 'follow-up' gegeven aan de cursus.

Deze wedstrijden worden zaterdag 24 januari gehouden op het voetbalveld van Rust en Burgh. Men start om 19.00 uur met een keuring en men hoopt omstreeks 22.00 uur de prijzen te kunnen uitreiken.

De wedstrijd wordt georganiseerd door de Dobermann Klub di Korsou, die haar wekelijkse trainingen geeft op het sportveld van het technisch college St. Paulus, gelegen achter MacDonal Salinja. De club is een jaar oud en heeft al een flink aantal Dobermanns met het certificaat Gehoorzaamheid I afgeleverd. Uit deze groep is een aantal eigenaren van Dobermanns doorgegaan met het gedeelte voor gevorderden, waarin het onderdeel aanvallen zit. Om de gehoorzaamheid van de hond welke erg belangrijk is, op peil te houden heeft men deze wedstrijd georganiseerd.

De wedstrijd heeft de volgende onderdelen: aangelijnd en los volgen, een zitoefening, een af-

oefening met voor en aan de voet komen en apporteren (het brengen van voorwerpen naar de baas). Elke hond wordt gekeurd op deze onderdelen door een keurmeester, die ten behoeve van het publiek via een geluidsinstallatie commentaar geeft op hetgeen te zien is en waarom hij een bepaalde beoordeling geeft.

De winnaar van deze wedstrijd zal de Harvey Leonard Trofee in ontvangst nemen. Harvey Leonard was een van de oprichters van de DKK en kwam vorig jaar bij een tragisch ongeval om het leven.

Naast de trofee zijn er nog vele andere prijzen te vergeven. Deze prijzen werden welwillend beschikbaar gesteld door Roadrunner, Pet Care, Pet Unlimited, Pet World, China Overseas, Saeva Dobe, Coca Cola, Pizza Hut, Hector Henriquez, Hacquebord en Salas Sport Shop.

Voor aanvang van de wedstrijd wordt er een demonstratie gegeven van het 'bitwerk' zoals dat bij gevorderde Dobermanns wordt getraind.

VOETBAL / MUNCHEN — Udo Lattek blijft tot medio 1988 trainer van de Westduitse voetbalkampioen Bayern München. Met deze boodschap maakte Bayern-voorzitter Scherer een einde aan de geruchten over het mogelijke vertrek van Lattek.



...Boris Becker: wederom frustraties afreageren na verlies in Melbourne...

Hij versloeg Becker in de achtste finales in vijf sets (4-6, 7-6, 6-4, 6-7, 6-2). De als tweede geplaatste Becker was gedurende de wedstrijd niet zich zelf. De Westduitse tiener, voor het eerst tegen Masur spelend, schold en tierde na elke bal, die hem niet beviel. En dat waren er nogal wat. Scheidsrechter Wayne Spencer gaf hem twee waarschuwingen, de eerste in de tweede set omdat hij op een opvallende manier overleg pleegde met zijn trainer Gunther Bosch, de volgende in de vierde set voor tijdrekken. Becker antwoordde slechts door met zijn racket keihard op de grond te slaan.

"Ik plaatste veel te veel slechte ballen. Ik werd er gek van", zei Becker, nadat hij een beetje was gekomen van de emoties. "Mijn eerste opslag lukte steeds niet. Over mijn tweede opslag wil ik niet eens praten. Net zomin als over mijn scheidsrechter. Die Spencer heeft gewoon letterlijk en figuurlijk de verkeerde baan gekozen. Hij waarschuwde mij voor onbenulligheden." Becker gaf toe dat Masur goed speelde.

In de tie-break van de vierde set moest Becker al zijn kracht bijzetten voor het wegwerken van drie match-punten, die hij tegen zich kreeg. uiteindelijk redde hij zijn gezicht nog een beetje door de 'verlenging' met 11-9 te winnen. In de vijfde en beslissende set zette de 19-jarige Becker zijn herstel nog even door. Hij kwam op een voorsprong van 2-0. De vier jaar oudere Masur antwoordde echter met een precisie, waarmee zijn opponent zich geen raad wist. In de vierde en achtste game brak Masur door Beckers service. In de eindfase maakte Becker zelfs een dubbele fout, die Masur diens vierde matchpoint gaf. De volgende dubbele fout bezorgde Masur na bijna drieënehalf uur spelen de opzienbarende zege.

### De laatste vier

Lendl en Edberg hadden aan minimale sets genoeg de halve finales te bereiken. Maar in tegenstelling tot Masur, had het tweetal tegenstanders van formaat. Lendl, op jacht naar zijn eerste overwinning in de open

van een aantal games. In de eerste reeks bleef dat beperkt tot een. Daar was het imponerend service-volley-spel van de Zweed verantwoordelijk voor. In de tweede en derde set was er sprake van wat meer strijd. Mecir slaagde er dit keer wel in het merendeel van zijn opslag-games tot een goed einde te brengen. Maar het tweevoudige service-verlies, zowel in de tweede als derde reeks een keer, was genoeg voor Edberg zich bij de laatste vier te plaatsen.

Wally Masur, Edbergs volgan- de tegenstander, had een 'mak-

Nederlanders rijden goed:

### Fin Ari Vatanen ziet voorsprong minderen

NOUADHIBOU — Voor het eerst in de negende editie van de woestijn-rally Parijs - Dakar hebben de Japanners zich voor in de wedstrijd laten zien. De mitsubishi-rijder Shinzuka won de zeventiende etappe. Hij had in de rit van Choum naar Nouadhibou over 525 kilometer een voorsprong van ruim acht minuten op de Fransman Zaniroli. Jan de Rooy leverde met zijn vrachtwagen een uitstekende prestatie door als vierde binnen te komen. Het echtpaar Tijsterman handhaafde zich eveneens in de eerste groep. Het tweetal arriveerde als zevende. De Fin Vatanen, aanvoerder van het klassement, liep een achterstand op van meer dan een uur en eindigde als veertiende.

## MALTA AMSTEL

SPORTAGENDA

SENTRO DEPORTIVO KORSOU (zwembad) geopend van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

BOWLEN Damacor Bowling Club (Chuchubweg) openingsrijden: maandag 1/m donderdag van 17.00-02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

## Short - Van der Sterren zet voor zet

WIJK AAN ZEE — Het duel uit de vierde ronde van het Hoogovenstoernooi tussen de nummer een en de nummer twee van de ranglijst, Nigel Short en Paul van der Sterren, had het volgende zettenverloop, waarbij Short (GBR) met wit en Van der Sterren (Ned) met zwart speelde.

Tweepaardenspel in de naand

1. e2-e4	e7-e5
2. Pg1-f3	Pg8-c6
3. Lf1-c4	Pg8-f6
4. Pf3-g5	d7-d5
5. e4xd5	Pc6-a5
6. Lc4-b5 +	c7-c6
7. d5xc6	b7xc6
8. Lb5-e2	h7-h6
9. Pg5-f3	e5-e4
10. Pf3-e5	Lf8-d6
11. d2-d4	e4xd3 (e.p.)
12. Pe5xd3	Dd8-c7
13. b2-b3	Lc8-b5
14. Lc1-b2	0-0-0
15. Pb1-d2	Th8-e8
16. Ke1-f1	Kc8-b8
17. b3-b4	Pa5-b7
18. a2-a3	Ld6xh2
19. Pd2-f3	Lf5-g4
20. Lb2xf6	g7xf6
21. Pf3-g1	Lg4-f5
22. g2-g3	Lh2xg1
23. Kf1xg1	Pd8-d4
24. Th1xh6	Pb7-d6
25. Le2-f1	Lf5-g4
26. Dd1-d2	Pd6-f5
27. Th6xf6	Pf5xg3
28. f2xg3	Te8-e2
29. Dd2-f4	Td4xf4
30. Tf6xf4	De7-e7
31. Lf1xe2	De7-e3 +
32. Kg1-h2	De3xe2 +
33. Tf4-f2	De2-e8
34. Ta1-e1	De8-h8 +
35. Kh2-g1	Lg4-e6
36. Tf2-e2	Dh8-h3
37. Te2-g2	Dh3-h8
38. Tg2-e2	Dh8-h3
39. Kg1-f2	Dh3-h2 +
40. Kf2-f3	Le6-d5 +
41. Kf3-g4	f7-f5 +
42. Kg4xf5	
Remise.	





WILLEMSTAD — Deze week werden de laatste huizen op Tera Kora opgeleverd. In totaal werden daar in opdracht van de "Fundashon Kas Popular" 682 woningen neergezet. De buurt heeft tevens een school en een kerk, terwijl op korte termijn begonnen zal worden met de bouw van een buurtcentrum.

Op de foto het moment waarop de directeur van het bouwbedrijf Betonbouw NV, de heer Kleyn de directeur van FKP, Herman George feliciteert met het geredekomen van de laatste woning.

### In hotel-brand

## Aanklachten tegen twee verdachten aangescherpt

SAN JUAN — De tenlastelleggingen tegen twee employes van het Dupont Plaza-hotel van San Juan in verband met de rampzalige Oudjaarbrand zijn aangepast en uitgebreid. De beide verdachten ontkennen echter elke schuld aan de brand.

Bij deze brand kwamen 96 mensen om. Nadat eerder de 35-jarige Hector Escudero Aponte was aangehouden werd de zeven jaar jongere Armando Jimenez Rivera ook ingerekend. Tegen laatstgenoemde verdachte is de aanklacht aanzienlijk verscherpt zodat hij nu onder meer wordt beschuldigd van moord met voorbedachte rade, in 96 gevallen gepleegd. Tegen Escudero wordt nu ook ingebracht brandstichting, samenzwering en vernieling van andermans eigendom. Op één na alle stoffelijke overschotten heeft men kunnen identificeren. Het lichaam van de onbekend gebleven hotel-gast - een vrouw van tussen de zeventig en 75 jaar, zou deze dagen op een Portoricaans kerkhof worden begraven.

### AI kreeg geen antwoord op beschuldiging:

## Washingtons steun aan contra's bijdrage schenden mensenrechten

LONDEN — De Verenigde Staten dragen bij aan de schending der mensenrechten in Nicaragua door militaire hulp te verlenen aan de contra's. Deze anti-Sandinistische guerrilla heeft namelijk mensen ontvoerd en vermoord.

Zo schreef de secretaris-generaal Ian Martin van Amnesty International (AI) in oktober 1986 aan de Amerikaanse minister van Buitenlandse zaken George Shultz. AI heeft tot heden toe geen antwoord gekregen op deze brief. Een van de voorbeelden is de ontvoering en de moord op de priester Donato Mendoza op 25 maart 1986 door de FDN. Guerrilla-strijders van de Nicaraguaanse democratische strijdkrachten (FDN) drongen op die dag de woning van de priester binnen in het plaatsje Siuna in noordelijk Nicaragua. Drie dagen na de ontvoering werd zijn lichaam deels vernietigd op een paar kilometer van zijn woning teruggevonden. Het stoffelijk overschot toonde duidelijk tekenen van mishandeling. Zo waren de ogen uitgestoken en was de priester gecastreerd en zijn vingernagels waren uitgerukt. Een tweede voorbeeld van het optreden van contra's: eind juli werden in San Jose de la Mula vier hulpverleners ontvoerd, van wie er twee in een kliniek werkzaam waren. Deze werd geplunderd en vernield. Een dag na de ontvoering werden de ontzielde lichamen teruggevonden. Volgens de familieleden was een der slachtoffers gecastreerd en waren van een andere de ogen uitgestoken.

De AI-secretaris vroeg Shultz wat de Amerikaanse regering van plan is te doen om zeker te zijn dat de contra's het hen door de VS geleverde materieel niet gaan misbruiken voor martelingen en executies. Ook wil AI weten welke maatregelen men treft bij de training van de contra's om ervoor te zorgen dat zij de men-

### Contadora-missie lijkt mislukt

## Honduras, Salvador: Nicaragua moet rechtszaken intrekken

SAN SALVADOR/TEGUCIGALPA — Honduras en El Salvador hebben Nicaragua laten weten dat men niet aan tafel zal gaan zitten met dit land als Managua niet zijn aanklacht intrekt bij het Internationaal gerechtshof in Den Haag tegen Costa Rica en Honduras. In Washington liet men bij het State Department weten dat een der obstakels op de weg naar vrede bestaat uit de processen welke Managua heeft aangespannen tegen de beide nabuurlanden. Volgens Washington liggen de zaken heel eenvoudig: voortgang van het vredesproces hangt helemaal van Managua af.

De delegatie van de ministers van Buitenlandse zaken van de vier Contadora-landen en de vier ondersteunings-landen is inmiddels in Mexico aangekomen na het bezoek aan Midden Amerika waar men gisteren (dinsdag) bliksem-bezoeken bracht aan San Salvador en Tegucigalpa. In Mexico wordt een evaluatie van de Midden Amerikaanse reis gemaakt.

Deze ministers-delegatie is vergezeld van de secretarissen-generaal van de Verenigde Naties en de Organisatie van Amerikaanse Staten (OAS), respectievelijk Javier Perez de Cuellar en Joao Baena Soares. In El Salvador en Honduras kreeg de delegatie te horen dat de door Nicaragua bij het Internationale hof in Den Haag aangespannen rechtszaak een onoverkomelijke hindernis is om aan tafel te gaan zitten. Nicaragua beschuldigt namelijk Costa Rica en Hondur-

ras ervan dat men de anti-Sandinistische guerrilla steunt en herbergt op zijn grondgebied.

Bij Buitenlandse zaken in Washington liet woordvoerder Charles Redman zich in gelijke geest uit. Honduras en El Salvador worden gezien als trouwe volgelingen van de Verenigde Staten. Redman had trouwens ook begrepen dat president Daniel Ortega van Nicaragua de eis heeft afgewezen dat Nicaragua democratisereert. Hij noemde niet de bron waaruit hij dit bericht putte. Maar Redman voegde er wel aan toe dat dit antwoord hem niet verraste. Duurzame vrede in Midden Amerika, aldus Redman, vereist echter een proces van nationale verzoening en democratisering in Nicaragua. De Sandinisten, aldus het college van Redman, hebben hier expliciet toegestemd toen zij het Contadora-stuk van 1983 aanvaardden waarin Colombia, Mexico, Panama en Venezuela indertijd hun doelstellingen hadden vermeld. Volgens Redman heeft Contadora de opdracht de nationale verzoening en de democratisering in Nicaragua te bevorderen. De doelstellingen van Contadora verwerpen is de Contadora afwijzen, zo concludeerde Redman.

Midden Amerika-gezant Philip Habib van president Ronald Reagan is op rondreis door Europa om daar de vredes-initiatieven in Midden Amerika te bespreken. In feite probeert hij de Westeuropese steun te krijgen voor het Costaricaanse plan, waarin de grootste verantwoordelijkheid voor de vrede in de schoot van Nicaragua wordt geschoven.

De eerste indruk is dat de reis van de Contadora-delegatie geen resultaat heeft opgeleverd. Minister Bernardo Sepulveda van Buitenlandse zaken van Mexico gaf toe na aankomst in zijn land dat de belangrijkste obstakels overeind waren gebleven. Hij zei dat men nu ging proberen de eventuele gemeenschappelijke standpunten van de verschillende landen op te sporen. Vooral in Honduras, zo verklaarden diplomaten die anoniem wilden blijven, was men op een muur gestoten. De president van dit land legde een verklaring af waarin de vloer werd aangeveegd met Nicaragua. Ook in El Salvador bestond niet zoveel bereidheid tot meewerken aan een vredesoplossing.

De meeste patiënten in deze streek, in het noorden van de bergachtige provincie Shoa, hebben inderdaad niets van de zielige, mismaakte figuren, die vroeger op de wervende folders van lepra-collecties tot goedgeefheid moesten aanspreken. De bezoekers van de lepra-kliniek zien er voor het leken-og uit als taaie, gezonde boeren.

Als Ahmed weer is bijgeschreven op de autoband, hervat Abera Gemed, de leprawerker voor dit district, zijn gezondheids-instructie. Kenmerkend voor lepra is de gevoelloosheid in de ledematen, wie op doornen of scherpe stenen trapt en dan een infec-

Klauwhanden, klompvoeten en misvormde gezichten zie je steeds minder

# Kans groot dat Ahmed van zijn lepra geneest

FURSI, ETIOPIE — Ahmed schuift wat onwennig bij op de oude autoband in de schaduw van het kliniekje in Fursi. Drie wachtende mannen hebben hun schoenen al uitgetrokken voor de voet-inspectie door de gezondheids-werker. Ahmed is een nieuwe patiënt. Even later zal de diagnose van het medische team uit Addis Abeba zijn vermoeden bevestigen: hij heeft lepra.

Veel privacy heeft de Leprazorg in Etiopië niet te bieden. Het medisch onderzoek speelt zich af in het hoge gras aan de achterkant van een simpel kliniekje met lemen muren. De eerste symptomen van lepra — een lichte huidverkleuring en aantasting van de oppervlakkige zenuwen in handen en voeten — kunnen het beste buiten in het daglicht worden opgespoord. Binnen behandelt de gezondheids-werker van Fursi intussen de andere patiënten. Veel malaria, en vandaag ook een gebroken been.

Maar de Leprazorg heeft wel iets anders te bieden: wie zich tijdig meldt, kan genezen worden van deze gevreesde ziekte. Voor de portalen van de kerken en moskeeën in Etiopië zijn altijd wel mismaakte bedelaars te vinden, maar dat is tegenwoordig zeker geen onvermijdelijk lot voor lepralijders.

Achmed lijkt dan ook niet geschokt als hij na het onderzoek zijn plaats op de autoband weer inneemt. "In deze streek is lepra geen bijzonder stigmatiserende ziekte. Dat heeft het grote voordeel dat de mensen tijdig naar de kliniek komen. Deze nieuwe patiënt is erg vroeg bij, dat betekent dat hij genezen kan worden als hij regelmatig iedere maand komt", legt Getahun Jaffero van de Lepra-bestrijdings-dienst uit.

Bij het invullen van zijn patiënten-kaart schat Achmed zijn leeftijd op "ongeveer 27". De afstand tussen zijn woonplaats en het kliniekje is zes uur lopen. Om de patiënten niet te veel af te schrikken van deze maandelijks lange tocht te voet of per ezel houdt de lepra-gezondheidswerker spreekuur op marktdag. Dan kunnen er nog wat andere zaken worden afgewikkeld na het slikken van de pillen en het controle-onderzoek.

Achmed is meegekomen met een vriend, die al wegens lepra werd behandeld. Bij het baden in de rivier hadden zijn vrienden lichte vlekken op zijn huid opgemerkt. De ernstige misvormingen, waardoor lepra door de eeuwen heen zo'n beruchte ziekte werd, zie je niet zoveel op het platteland, vertelt Getahun Jaffero. "De klauwhanden, klompvoeten en misvormde gezichten zie je vooral in de steden. Mensen, die eenmaal misvormingen hebben, ontvluchten hun eigen gemeenschap of ze worden uitgestoten. Dan gaan ze bedelen in de stad. Maar daar hebben ze geen gelegenheid zichzelf te verzorgen, geen water bijvoorbeeld om zwerende voeten te wenen. De kwaal wordt dan steeds erger".

De meeste patiënten in deze streek, in het noorden van de bergachtige provincie Shoa, hebben inderdaad niets van de zielige, mismaakte figuren, die vroeger op de wervende folders van lepra-collecties tot goedgeefheid moesten aanspreken. De bezoekers van de lepra-kliniek zien er voor het leken-og uit als taaie, gezonde boeren.

Als Ahmed weer is bijgeschreven op de autoband, hervat Abera Gemed, de leprawerker voor dit district, zijn gezondheids-instructie. Kenmerkend voor lepra is de gevoelloosheid in de ledematen, wie op doornen of scherpe stenen trapt en dan een infec-

tie oploopt, voelt geen pijn. Als de infectie niet wordt verzorgd, zijn grote zweren het onvermijdelijke gevolg. Bij de voet-inspectie controleert hij op infecties. Overeenkomstig de instructies dragen de patiënten schoenen — dat wil zeggen sandalen uit oude autobanden — om de risico's te verminderen.

"Als je gevoelloos bent in je handen, moet je voorzichtig omspringen met landbouwwerktuigen. Zorg voor gladde stokken zonder splinters. En voorzichtig met vuur en hete voorwerpen. Wacht een paar minuten, na het inschenken van de koffie, voor je begint te drinken. Als je ziet dat de anderen beginnen te drinken, weet je dat je kopje voldoende is afgekoeld. En als de oogspieren zijn aangetast, moet je een lap over je ogen leggen voor je gaat slapen, zodat er geen vuiltjes in je oog komen". Toevallig zijn er in Fursi geen vrouwen onder de patiënten. Anders vertelt Abera Gemed ook dat bij het bakken van injera, de platte Etiopische broden, een doek om je handen moet wikkelen om te voorkomen dat je ongemerkt je vingers brandt.

Het kliniekje in Fursi telt vier vaste lepra-patiënten. Voordat hier in 1982 de nieuwe medicijnenkuur MDT (Multi Drug Therapy) werd geïntroduceerd, stonden er 54 patiënten geregistreerd. Bij de traditionele behandeling slikten de mensen slechts één soort pil, Dapson, een kuur die vele jaren en soms levenslang moest worden volgehouden. Nogal wat patiënten werden op den duur resistent tegen deze medicijn, vooral als de pillen onregelmatisch werden geslikt. Met de nieuwe MDT-kuur, een combinatie van drie medicijnen, kan iemand in een half tot twee jaar worden genezen. Het patiënten-bestand is nu dus drastisch uitgedund.

Invoering van MDT verliep niet zonder slag of stoot. Niet alleen moesten de gezondheids-werkers worden bijgeschoold en een geregelde aanvoer van de nieuwe medicijnen verzekerd, er waren ook nogal wat weerstanden te overwinnen. De patiënten wilden er aanvankelijk niet aan: hun argwaan bleek ingegeven door groot wantrouwen in de bedoelingen van de nieuwe linkse machthebbers in Addis Abeba. In het geruchten-circuit deed het verhaal de ronde dat in de Sovjetunie lepra-patiënten in gaskamers werden uitgerooid. De patiënten vreesden dat de nieuwe medicijnkuur een doortrapte manier was om de lepra-patiënten in Etiopië uit de weg te ruimen.

Ook de werkers van de Lepra-bestrijdings-dienst waren niet allemaal bijster enthousiast. Als lepra afdoende bestreden en op den duur helemaal uitgerooid zou kunnen worden, zouden ze zichzelf immers overbodig maken. Lange voettochten naar afgelegen bergdorpen tegen een maandsalaris van 150 tot 200 gulden zijn weliswaar een zwaar karwei, maar de banen liggen in Etiopië niet voor het opscheppen. En nu het patiënten-aantal dankzij MDT fors is teruggelopen, kan het wel voorkomen dat de gezondheids-werker na een lange klimtocht met zijn medicijnen-tas helemaal geen patiënt op hem vindt wachten op de plaats van bestemming. Het vergt een forse dosis motivatie om dan toch de vaste rondjes te blijven maken.

Abera Gemed bestrijkt vanuit zijn standplaats in noord-Shoa zes kliniekjes. Zijn eerste voetreis is vijf uur heen en, de volgende dag, vijf uur terug. Voor minder bergachtige trajecten gebruikt hij zijn fiets. Lachend vertelt Getahun Jaffero, verbonden

aan het hoofdkantoor van de Lepra-bijstrijding in Addis Abeba, dat de gezondheids-werkers ook wel eens munt weten te slaan uit zo'n zware voettocht. "In het natte seizoen moesten we eens samen een rivier met hoog water doorwaden. Maar Abera kende de weg goed, en dus stapelden we de patiënten-dossiers op ons hoofd en begonnen aan de oversteek. Toen het water ons tot borsthoogte kwam en ik doodsbang was dat het nog dieper zou worden, vroeg Abera 'O, tussen haakjes, Ato (meneer) Getahun, denkt u dat er dit jaar nog een loonsverhoging in zit?' Ik heb hem verzekerd dat dat dik in orde zou komen".

De volgende dag zitten er zes patiënten op Abera te wachten in het kantoor van de Boerenbond in Chireti. Als er geen kliniekje is, houdt de lepra-werker zijn spreekuur elders, desnoods in een schuurtje of buiten onder de boom. Volgens Getahun, die al 23 jaar in de Leprazorg werkt, is er niettemin veel verbeterd. "Vroeger mochten we niet eens in de kliniekjes, we moesten onze patiënten behandelen op de veranda of in de garage. In die tijd was lepra nog veel meer dan nu een heel beladen ziekte, met een enorm stigma. Ook de gezondheids-werkers waren er bang voor. De oude garde van gezondheids-werkers wilde bovendien niets nieuws leren, de jonge generatie is veel ontvankelijker".

In Chireti zet een van de patiënten zijn oude jachtgeweer in de hoek voor hij de anderen begroet. Een ander legt zijn vervaarlijke dolk even aan de kant. Het dragen van wapens is traditie in deze streek, waar het nog wel eens onveilig wil zijn. Abera, met zijn nette stadse pak en zijn tas met pillen en spullen, is wel eens het slachtoffer van berovingen geweest.

Hun groepje in Chireti viert een heuglijk feit: Hassan Mohammed krijgt vandaag zijn laatste dosis medicijnen. Hij heeft zich in een vroeg stadium gemeld, een halfjaar lang trouw zijn medicijnen geslikt en krijgt nu de kaart overhandigd waarop hij genezen is verklaard. Behalve een klein vlekje op zijn dijbeen is er niets bijzonders aan hem te zien. Wel blijft nog de gevoelloosheid in handen en voeten, maar als het meezit, kan dat in vier tot vijf jaar ook nog verdwijnen.

Oppassen voor heet water, sneetjes en verwondingen, waarschuwt Abera, en over drie maanden terugkomen voor de eerste controle. Na afloop van de kuur wordt nog vijf jaar gecontroleerd of de ex-patiënten inderdaad blijvend genezen zijn. Met een brede glimlach neemt Hassan Mohamed afscheid; hij pakt zijn stok en zijn kalebas met water en begint aan de wandeling van drie uur naar huis.

Weer een dag later, in Mendida, zijn er meer patiënten te zien met de uiterlijke kenmerken van gevorderde lepra: verkrampte handen met vingerstompjes, voeten zonder tenen en misvormde gezichten. Mendida, legt Getahun Jaffero uit, ligt dichtbij de stad Debre Birhan en trekt daarom mensen aan die zijn uitgestoten uit hun dorp.

De meeste patiënten-kaarten vermelden onder het kopje "beroep": "boer". Maar op de kaart van de 50-jarige Tareku Senebet staat "beroep: bedelaar". Hij is boer geweest, maar heeft zich te laat aangemeld voor behandeling. Zijn handen zijn verlamd en vertrokken tot klauwhanden, aan zijn voeten zitten nog slechts teenstompjes. "Omdat hij bedelaar is, verzorgt hij zich slecht. Hij heeft geregeld zweren aan zijn handen en voeten. Daar geeft hij weinig om, want die plekken zijn gevoelloos". Bedelaars zijn niet bijzonder populair bij de Leprazorg, maar toch staat Getahun even later geduldig de zweren weg te snijden.

Veel meer dan het stopzetten van het ziekteproces en het behandelen van zijn verwondingen kan er voor Tareku Senebet niets meer worden gedaan. Maar gelukkig behoort hij tot een slinkende minderheid. De statistieken wijzen uit dat 75 tot 80% van de nieuwe patiënten na behandeling weer als gewone, gezonde mensen kunnen functioneren.

## Centrale universiteit van Ecuador in grote economische crisis

QUITO — De Centrale universiteit van Ecuador in de hoofdstad Quito maakt een van zijn ergste economische crises door. Sinds vijf maanden krijgen hoogleraren en universiteits-personeel geen salaris meer. Honderden studenten zijn daarom de straat opgegaan om te protesteren tegen het overheidsbeleid in dezen. Daarbij kwam het tot botsingen met de politie. De Centrale universiteit is een gemeenschap van zestigduizend zielen. Sedert september krijgt men geen geld meer, aldus rector magnificus Jose Maonada. Hij beklagde er zich over dat de regering met voorop president Leon Febres Cordero geweigerd heeft een deputatie van de universiteit te ontvangen welke een toelichting wilde geven op de uiterst precare financiële situatie waarin men zich bevindt. Sinds er maanden geleden tussen politie en studenten is gevochten heeft president Febres Cordero felle kritiek geuit op deze universiteit. Hij uitte de beschuldiging dat het een uiterst verpoliticeerde instelling is geworden. Er wordt in universitaire kringen overwogen de universiteit te sluiten.

## San Salvador: negen bevingen

SAN SALVADOR — In de Salvadoraanse hoofdstad zijn onlangs op één dag niet minder dan negen aardbevingen gevoeld. Behoudens lichte schade aan een paar gebouwen kwam men er zonder kerscheuren vanaf. Onder de bevolking brak wel grote paniek uit. De schrik welke de grote aardbeving van oktober 1986 veroorzaakte zit er nog diep in. Niet alle schokken waren echter voelbaar voor de bevolking. De eerste twee schokken namelijk werden slechts geregistreerd bij de seismografische instellingen en waren zeer zwak. De derde en vierde schok echter waren aanzienlijk harder en hadden een kracht van drie en vier graden op de Richterschaal. Deschokken duurden elk ongeveer vijftien seconden. Het epicentrum lag vijf kilometer buiten San Salvador. Bij de aardbeving van oktober zijn volgens de officiële telling vijftienhonderd mensen omgekomen en raakten er vijftienduizend gewond. Het aantal daklozen loopt in de tienduizenden.

## VS keren Lima steun bij drugsstrijd

LIMA — De Verenigde Staten blijven hun steun verlenen aan de Peruaanse activiteiten voor de bestrijding van de handel in verdovende middelen. Zo is meegedeeld door de onder-minister voor drugszaken bij Buitenlandse zaken in Washington, Ann Wrobleksky. Zij bracht een werkbezoek aan Peru en werd onder meer naar het gebied van Tingo Maria gebracht, waar men zich illegaal op grote schaal bezig houdt met het kweken van het coca-blad, de grondstof voor cocaine. Dit gebied ligt op 388 kilometer ten noordoosten van de hoofdstad Lima. In deze streek heeft men verschillende successen geboekt bij de campagne tegen de drugs-cultures. De Amerikaanse functionaris werd vergezeld van de onder-minister van Binnenlandse zaken van Peru, Augustin Mantilla Campos.

## Prioriteiten voor Colombiaanse ambassadeur in Venezuela

BOGOTA — De voor Caracas nieuw-benoemde Colombiaanse ambassadeur Pedro Gomez Barrera heeft zich drie prioriteiten gesteld voor deze post.

Hij wil zich inzetten voor de uitbreiding van de handel tussen beide landen. Op de tweede plaats wil hij medewerken aan het tot stand komen van een overeenkomst tussen beide landen over de afbakening van het continentaal plat in de Golf van Venezuela. Tenslotte wil hij de waterkrachtwerken in het grensgebied tussen Venezuela en Colombia via coordinatie op een optimaal peil gebracht zien evenals het milieu-beheer. De handelsrelaties zijn aanzienlijk verslapst sinds de bolivar aan kracht heeft verloren. Het overleg over de afbakening van het continentaal plat is sinds 1980 onderbroken.

Voor zijn vertrek naar Caracas had Gomez Barrera een onderhoud met zijn minister van Buitenlandse zaken Julio Londono Paredes. De nieuwe ambassadeur in Caracas heeft geen enkele diplomatieke ervaring maar was een der campagne-leiders tijdens de laatste presidents-verkiezingen in Colombia welke Virgilio Barco aan de macht brachten.

## Venezuela leidt Veiligheidsraad

NEW YORK — De Venezolaanse ambassadeur bij de Verenigde Naties, Andres Aguilar, heeft voor het eerst een vergadering van de Veiligheidsraad voorgezet.

Tijdens deze vergadering werd unaniem besloten het mandaat voor de Vredesmacht van de VN in het zuiden van Libanon, UNIFIL, met zes maanden te verlengen tot en met 31 juli 87. De Libanese regering

had om de verlenging gevraagd. De Unifil bestaat uit 5600 soldaten die uit negen landen afkomstig zijn. Venezuela heeft bij toerbeurt het voorzitterschap toegewezen gekregen van de Veiligheidsraad-vergaderingen. Sinds Unifil tot stand kwam in maart 1978 zijn er 139 Unifil-soldaten omgekomen; in 57 gevallen gebeurde dit bij vijandelijke acties. Er kwamen zestig soldaten om bij ongevallen.



## BONAIRE

## AGENDA

POLITIE: 8000  
BRANDWEER: 8222  
TAXICENTRALE: 8845  
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK  
(openingsuren voor het publiek)  
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00 / 14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur  
(openingsuren voor lezers)  
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag  
aangestelde stukken 15.45 uur; gewone  
stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS  
Kiwans: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.  
Lions: informatie E. Felipe, tel.: 8546/8238.  
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Cora.  
Rotary: woensdag 12.00 uur - Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING:  
08.00-12.00 / 14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging  
hiervan gelieve contact op te nemen met de  
heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren):  
geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; za-  
terdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUR (gezaghebber): elke donder-  
dag van 09.00-11.00 uur op het Be-  
stuurkantoor, Kralendijk; laatste donder-  
dag van de maand van 10.00-12.00 uur te  
Rincon.

PROTESTANTSE GEMEENTE (21 janua-  
ri): 20.00 uur «Encuentro» - kerk te Kra-  
lendijk.

KERKDIENSTEN  
Sint Bernarduskerk Kralendijk:  
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00  
uur.

Coromotokerk Antriol:  
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00  
uur.  
Ludovicuskerk Rincon:  
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven  
aan mevr. A. Wong-Loi-Sing, Kaya  
Cacique 4.

Saba in  
cijfers

THE BOTTOM — De bevolking van Saba bestond op 31 december 1986 uit 1042 zielen: 513 mannen en 529 vrouwen. Er kwamen verleden jaar per vliegtuig en per boot 27.893 mensen aan van wie 20.111 toeristen waren. Momenteel wonen er 322 mensen op Saba van onder de negentien jaar en 720 van twintig jaar en ouder. Gedurende 1986 arriveerden 8977 toeristen per vliegtuig en 11.134 per boot. Dit is een vooruitgang van 7273 of ongeveer 36,16% toeristen in vergelijking met 1985. De bevolking is met 37 mensen gegroeid gedurende 1986 in vergelijking met 1985, het eiland had gedurende 1985 1005 inwoners.

Onder leiding van Dick Ruthowski uit de VS  
Twaalf geslaagden cursus  
gebruik decompressietank

KRALENDIJK — Afgelopen week werd onder leiding van de Amerikaanse specialist Dick Ruthowski een cursus georganiseerd voor het gebruik en de bedieningswijze van de decompressie-tank, die staat opgesteld bij het St. Franciscus-hospitaal. Tot nu toe lag de medische begeleiding geheel in handen van de huisarts Dick van der Vaart, terwijl de duikspecialist Anton van der Heetkamp het technische gedeelte voor zijn rekening nam.

Juist dit laatste bleek soms wel een probleem, want Van der Heetkamp is de enige die met de apparatuur vertrouwd is en het was de grote wens van de stichting Decompressie-tank,

Verwijt Rudy Ellis aan PDB-leider Abraham:  
Betico Croes' herdenking is in  
partijpolitieke sfeer getrokken

KRALENDIJK — De manier waarop de Partido Democrático Bonairiano (PDB) een postuum eerbetoon heeft willen bewijzen aan de overleden Arubaanse politicus Betico Croes, heeft de ontsteking opgewekt van de partijleider van de UPB Rudy Ellis. Speciaal de politieke doeleinden die door zijn zwager, ex-minister Jopie Abraham, werden nagestreefd, zijn te betreuren, aldus de boodschap van de politieke opponent Rudy Ellis.

Ofschoon Abraham het doet voorkomen, aldus Ellis, alsof Betico Croes uitsluitend vriendschapsbanden onderhield met de PDB, is niets minder waar. Betico Croes was een vriend van Bonaire. Daarom kan de UPB het ook niet waarderen, dat tijdens de plechtigheid op zaterdag bij de onthulling van het naambord van de overleden MEP-leider het BC besloot om een oude opname af te draaien die enkele jaren geleden tijdens het Congres van de Partido Democrático Bonairiano was opgenomen. De opname liet daarbij veel gelach horen, grappige opmerkingen en een aantal andere geluiden, die niet bepaald bijdroegen tot het plechtige moment waarop velen afgelopen zaterdag bijeen waren gekomen en waar een groot vriend van Bonaire werd herdacht.

Volgens Rudy Ellis vond ook gezaghebber mr. George Soliana de opname veel te lang duren en gaf tot tweemaal toe aan de chef de protocol Tico Grijt een teken. Grijt kon daaraan echter niets veranderen, aldus Ellis, aangezien Jopie Abraham de chef de protocol beduidde dat de opname afgeluisterd moest worden. Het feit dat partijleider van de PDB, Jopie Abraham, eveneens van de gelegenheid bij de onthulling gebruik maakte om op een wat emotionele manier stemming te kweken door het bekritisseren van het bestuur en de politici van Curaçao, waarbij Abraham onder andere terugkwam op de hal-

ve salarissen die de ambtenaren ontvingen en de weigering om een loods naar Bonaire te sturen, vond Ellis geenszins op zijn plaats. Naast de vlaggen van de eilanden moest ook de partijvlag van de PDB worden gehesen, aldus Ellis, maar dat kon gelukkig voorkomen worden door de organisatoren.

De kritiek die de UPB heeft op de manier waarop de onthulling heeft plaats gehad, doet niets af van het feit dat de UPB er volledig mee eens is, dat de Stadionweg is veranderd in Kaya Gilberto (Betico) Croes, die in de herinnering zal blijven als een groot staatsman en vriend van Bonaire.



Ondanks twee nederlagen:

PAN wil deelnemen aan  
de raadsverkiezingen

KRALENDIJK — Het ziet er naar uit, dat de in februari 1983 opgerichte nieuwe politieke partij Partido di Akshon Nobo (PAN) voor de derde maal in successie de kans zal wagen een politiek graantje mee te pikken bij de komende verkiezingen.

De eerste maal die deze partij meedeed aan de Eilandsraadsverkiezingen was in 1983 toen de partij slechts 168 stemmen wist te behalen. Slechts 3,38 procent van de 4969 stemmen. PAN bood de kiezers een alternatief, waarvan de opvattingen van de traditionele partijen. De splinterpartij had helaas de wind niet mee, want moest de verkiezingen in zonder stemtrekker. Dat was namelijk Toontje Nicolaas, die zich ook als nummer 8 op de lijst van de Partido Obrero Bonairiano (POB) verkiesbaar had gesteld. De rechter in kort geding wees uit, dat de naam van de PAN-leider van beide lijsten geschrapt moest worden.

partijen. Dit huwelijk, aldus PDB-leider Jopie Abraham zal bijdragen tot een eclatante overwinning van de Partido Democrático Bonairiano (PDB).

Het stembusaccorder dat beide partijen hebben gesloten noemt Abraham een voorbeeld van opportunisme en een gebrek aan principe waarbij in feite de aanhangers van beide partijen bedrogen worden. De meerderheid van de aanhangers van de UPB wil niets te maken hebben met de partij van Broertje Janga, aldus Abraham en omgekeerd is dit eveneens het geval. De meerderheid van de POB wantrouwt Ellis en Booi. Dit schijnhuwelijk zal de bron worden van onenigheid en het is zeker niet onmogelijk dat de mislukking reeds in zicht is.

In het verleden heeft Broertje Janga stevast verklaard dat hij onder geen beding samen wil gaan met Papa Statia (UPB) terwijl vervolgens Ellis openlijk en nadrukkelijk verklaarde onder geen enkele voorwaarde meer met Broertje Janga op een lijst te gaan. De PDB evenwel, aldus partijleider Abraham, is uitermate tevreden met de combinatie van de twee uitersten, want nu kan de PDB twee vliegen in één klap slaan. De coalitie is een duidelijk bewijs dat de UPB de komende verkiezingen vreest, terwijl de POB een salto mortale maakt om te kunnen overleven.

Dat gebeurt echter wel over de rug van de bevolking, aldus Jopie Abraham, en voor de tweede maal wordt door de UPB een politiek verraad gepleegd. Met valse beloften hebben de patriotten overlopers op de lijst gekregen en dat is de leer van de UPB: verlies de waardigheid en verlaat de principes. Geen enkele jongere krijgt op de gecombineerde lijst van de UPB en de POB enige kans, aldus Abraham en zal zeker niet op een verkiesbare plaats gezet worden. Niettemin wil de PDB-leider bij het huwelijk van de politieke opponenten de gelukwensen aanbieden in de hoop dat het vertrouwen in elkaar tot aan de dag van de verkiezingen zal duren, waarna het bestuur met zes zetels van de negen kan worden voortgezet.

\*\*\*\*\*  
ROTTERDAM — Een leuke leiding veroorzaakte maandagmiddag een brand op de BP-raffinaderij in Europoort. De brand was snel onder controle. Er deden zich geen persoonlijke ongelukken voor. De schade wordt geraamd op enkele honderdduizenden Ned. gulden.

KRALENDIJK — Instructeurs van verschillende duikscholen op Bonaire hebben nu hun opleiding achter de rug die hen in staat stelt technische medewerking te verlenen bij het gebruik van de decompressietank. De arts die ook de grote stuwende kracht achter het gehele project was, Dick van der Vaart, blijft beschikbaar voor het medische gedeelte, maar verblijft tijdens de behandeling gedeeltelijk in en niet buiten de tank. Bij de foto: een aantal van de cursisten met staande rechts Anton van der Heetkamp, die het afgelopen jaar de enige technicus was die het paneel van de decompressietank kon bedienen.

Onverwacht doch rustig is van ons heen-  
gegaan

## Mevr. C.J. van der Pol-van Dam

Dierbare moeder, schoonmoeder en grootmoeder.

Familie A.J. van der Pol-Bourjaily in Nederland  
Familie F.J. Tromp-van der Pol in Aruba  
Verdere kinderen, kleinkinderen en familie.

## In Las Vegas

## Saba naar Duik-conventie

THE BOTTOM — Maandag 19 januari vertrok de directeur van The Saba Tourist Office Glenn Holm, vergezeld door mej. Joan Bourque van Saba. Saba Dive Center vertrekt naar Las Vegas om de DEMA Convention bij te wonen.

DEMA staat voor Diving Equipment Manufacturers Association. De DEMA is ook de grootste duikers conventie in de wereld. De DEMA-conventie begon op 20 januari en zou op 26 januari eindigen. Alle eilanden

van de Nederlandse Antillen zijn vertegenwoordigd met onder meer bier, kaas, windmolens. Saba spice en Lace work.

Een video opname van Saba boven en onderwater is ook gemaakt en zal vertoond worden. De twee dive shops op Saba zijn ook van de partij.

Deze conventie is door Flamingo Enterprise op Bonaire georganiseerd. Saba moet voor deelname tweeduizend dollar betalen en zal een stand met St. Eustatius delen. De heer Holm is van plan voor Saba veel reclame te maken, speciaal voor duikers.

Wissel-  
trucks

KRALENDIJK — Partijleider Ellis van de Union Patriótico Bonairiano (UPB) ziet de toekomst zonnig tegemoet. De indertijd verloren stemmen aan Humphry Wout die op de POB-lijst stond, tellen eigenlijk nog mee voor de UPB, aldus Ellis. Men heeft wel Humphry Wout (POB) gestemd, maar de aanhangers zijn eigenlijk UPB-ers, zo meent Ellis. Een uitstekende redenering van Ellis, die echter funest is voor zijn eigen lijst. De stemmen voor Ellis (UPB) zijn dus eigenlijk voor de PDB waar Ellis ooit op de lijst stond. Voorts de stemmen van Booi voor de Aden; de stemmen van Agostien voor de PDB en de stemmen van De Jongh voor de ABO. De redenering van Ruman Ellis volgend, mag aangenomen worden dat eigenlijk de twee laatste verkiezingen gewonnen zijn door PAN met resp. 168 en 204 stemmen. De overige drie lijsten zijn gewoon wisseltrucks...

Recrutering  
politie is  
tegenvallend

PHILIPSBURG — Minister van Justitie Leo Chance is van mening dat er met de constante bijscholingscursussen bij de politie en recentelijk weer de stationering van zes nieuwe agenten op Sint Maarten voldoende gedaan wordt om het politie-apparaat daar aan te passen aan de sterk groeiende bevolking en daarmee gepaard gaande toename van criminaliteit.

Zo verklaarde Chance tijdens een persconferentie op vragen hierover van de pers. Hij verklaarde verder dat, ofschoon de regering besloten had tot een personeels-stop, er een uitzondering werd gemaakt voor het politie-korps. Ondanks de personeels-stop werden steeds nieuwe agenten opgeleid en benoemd. Er wordt reclame gemaakt om jonge mensen voor deze dienst te interesseren, maar de recrutering verloopt niet zoals men zou willen. De regering van haar kant doet al het mogelijke om het politie-apparaat zo optimaal mogelijk te doen functioneren. Zo zijn er ook politie-boten besteld, onder andere voor Sint Maarten, die halverwege het jaar geleverd zullen worden. Ook is er geld op de begroting voor een nieuwe politie-wacht te Philipsburg, die gebouwd zal worden op de pondfill, tussen het Bestuurkantoor en de politie-woningen.

SAN JOSE — De Narcotica-brigade van de Costa Ricaanse politie heeft op drie Colombianen in totaal vijftien kilo cocaine aangetroffen en in beslag genomen. Deze aanhouding was het resultaat van maanden lang speurwerk naar het doen en laten van het trio dat in een woning in een buitenwijk van San Jose werd aangehouden. Het trio bestaait uit één vrouw en twee mannen. De waarde van de cocaine wordt geschat op ruim driehonderdduizend dollar.

NEW YORK 10.15 A.M.			
British. German. Gold		Japan. Can. Silver	
AMSTERDAM TODAY JANUARY 21, 1987.			
Ahold.	107,30	Naarden	77,00
Akzo NV	137,60	Net Med.	175,50
Cred. Lyon.	82,00	Net Lloyd	
Aegon	84,60	Philips	44,50
Fokker	56,40	Royal Dutch	211,20
Gist. Broc.	342,00	Telegraaf	320,00
Heineken	164,00	Unilever	507,00
KonPep.	145,50	Verto	37,00
KLM	35,70	VNU	346,00
Meneba	51,70	Index	268,30
NEW YORK STOCK EXCHANGE			
Abbott Labs.	52 1/2 - 3/8	Hilt. Hotels	72 1/2 - 1/2
Bank of Am.	14 3/4 + 1/8	Rutton	40 3/8 - 1 1/2
Baxter Labs.	22 1/4 - 1/4	IBM	123 - 2
Borg. West.	41 3/8 + 1 1/8	ITT	58 3/8 + 1/4
Univis	95 5/8 + 3/4	Lowe St. Ind.	33 1/2 + 1/4
Campbell RI.	22 5/8 - 5/8	McDonalds	66 7/8 + 3/4
Chrysler	45 3/4 - 1/4	NCR	56 - 1 3/8
Coca-Cola	41 - 1/2	Pan. Am. Corp.	5 1/2 - 1/4
Contr. Data	27 1/2 + 1/4	PepsiCo	30 1/2 - 7/8
Data Gen.	37 1/4 - 1/8	Remco Ind.	7 7/8 - 1/8
Delta Air.	55 1/8 - 1/8	Safeway	
Diebold	53 7/8 + 5/8	Sears	68 3/8 + 1/8
Digital Eq.	140 5/8 - 2 1/8	Teladyne	304 1/4 + 1 1/4
Dupont	95 7/8 + 1/2	Texas Instr.	135 5/8 - 1/2
East. Kodak	74 7/8 - 1/4	Textron	68 1/8 - 1/2
Firestone	29 3/8 - 1/4	Union Pac.	68 5/8 - 1/8
Gen. El.	96 5/8 + 1 5/8	Unocal	29 1/2 - 1/4
Gen. Dyn.	95 1/4 + 1/2	Varian Ass.	25 1/4 - 1/2
Gen. Motors	71 1/4 + 1 3/8	Warner Lamb.	60 1/2 + 1 3/8
Hewlett P.	51 3/4 - 2 1/8	Williams Cos.	24 3/4 - 1/4
DOW JONES			
Industrials	2104,47 - 1,97		
Transportation	877,79 - 4,72		
AMERICAN STOCK EXCHANGE			
Computer & Technology	117,41 - 1,85		
REUTERS			
CLOSING MARKET COMMENT JANUARY 20, 1987.			
Today was another multi-swing session at the New York Stock Exchange, with the Dow 30 off approximately .98 points at 2101.52 in heavy trading. The transports surrendered some of their recent gains, with bond prices up mildly in light trading. IBM surrendered today in a active trading, after reporting lower than expected earnings. Circle K Corp. also slipped sharply after one retail analyst went to a sell opinion from a hold. Salomon was also a multi-point loser. The company expects to report a sharp drop in fourth quarter earnings. Boise Cascade, Kimberly-Clark, Polaroid, Teladyne, and PPG Industries all climbed. While there continues to be evidence of profit taking and the bulls could use a rest, this bull still appears strong despite any short-term scary setbacks that might occur in the interim.			
E.F. HUTTON RESEARCH.			

**MADURO & CURIEL'S BANK N.V.**  
INVESTMENT DEPARTMENT  
For further information call  
Tel. 612511/612991/612294

## Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP WOENSDAG 21 JANUARI 1987 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.295	1.315	1.335
PND STERLING	2.65	2.705	2.765
NED GLD	85.05	85.77	86.57
BOLIVAR	—	—	—
ZUW FRACS	114.65	115.37	116.17
FR FRACS	27.65	28.75	29.45
DUITSE MARK	96.03	96.75	97.55
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	1.04	1.34	1.40
FR FLORIN	1.00	1.00	1.00

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 21 JANUARI 1987 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	100.61
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	106.73
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	107.86
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	101.60
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	102.50
HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 9.33%.		
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.		

**De Banco Industrial de Venezuela**  
geeft de volgende notering voor de Venezolaanse Bolivar: Voor al Uw Bolivar transacties bel even en vraag naar onze zeer gunstige koersen.  
Noteringen per 100 Bolivars

Aankoop Biljetten	Aankoop Cheques	Verkoop
f. 7.60	f. 7.75	f. 8.60



requires a


## SOUS CHEF

for it's beachhut restaurant, indoor restaurant and outside catering. Experience in Int. Hotels and ability to lead the kitchen is necessary. We offer good salary and working conditions.

Please apply with full C.V. to:

**BONAIRE BEACH HOTEL**  
Att. Food and Beverage Manager  
P.O. Box 331  
Kralendijk, Bonaire.





# KODELA

## BEKENDMAKING

### Landradio Telecommunicatiedienst Nederlands Antillen

De Directeur van de Landradio dienst N.A. maakt hiermee bekend dat op de Nederlands Antillen een toename is constateerd in het illegaal handelen en gebruik van zend- en ontvangtoestellen, zoals o.a. marine VHF portaal- en cordless telephones en C.B.'s.

Volgens de Wet van 1963 en de Regeling van 1964 is het de leiding van de Landradio dienst verboden het gebruik van zend- en ontvangtoestellen te vergoed. Het gebruik van een dergelijke toe-stelling kan de leiding van de Landradio dienst, afgegeven door de Gouverneur van de Nederlands Antillen.

Een leiding die zich schuldig maakt aan een dergelijke overtreding loopt de kans om gerechtelijk vervolgd te worden, terwijl alle in hun bezit zijnde zend- en ontvang apparatuur beslag zal worden genomen.

Degeen die momenteel in het bezit zijn van dergelijke apparatuur worden verzocht verzoeken contact op te nemen met de volgende personen:

Op Curacao	Chief Radio-Communicatiedienst
Op Bonaire	Hoofd Landradio Bonaire
Op Saba	Hoofd Landradio-Saba
Op St. Eustatius	Hoofd Landradio St. Eustatius
Op St. Maarten	Hoofd Landradio St. Maarten

De Directeur Landradio